

Gemeindeblatt

AMTSBLATT DER GEMEINDE HILZINGEN MIT DEN ORTSTEILEN



Hilzingen



Duchtlingen



Schlatt a.R.



Weiterdingen



Binningen



Riedheim

51. Jahrgang

10. Kalenderwoche

Donnerstag, 5. März 2015

Nummer 10

Öffentliche Bekanntmachung

Zur Gemeinderatssitzung

am Dienstag, den 10. März 2015, um 20.00 Uhr,
im Sitzungssaal des Rathauses Hilzingen,
laden wir Sie hiermit freundlich ein.

Tagesordnung

1. Fragemöglichkeit für Einwohner
2. Genehmigung der Niederschrift über die öffentliche Sitzung am 10.02.2015
3. Bekanntgabe von Beschlüssen aus der nichtöffentlichen Sitzung am 10.02.2015
4. Beschlussfassung über die Bildung von Einnahme- und Ausgabe-Haushaltsresten für das Haushaltsjahr 2014
5. Kirchweih- und Erntedankfest
Ausrichtung des Flohmarktes
6. Festsetzung der Freibadgebühren für die Saison 2015
7. Unterbringung von Flüchtlingen in der Gemeinde Hilzingen
 - Sachstandsbericht
 - weitere Vorgehensweise
8. Frühlingserwachen in Hilzingen
 - Genehmigung eines verkaufsoffenen Sonntags
 - Befreiung von der Reisegewerbekartenpflicht
9. Bekanntgaben der Verwaltung
10. Fragemöglichkeit für Gemeinderäte
11. Fragemöglichkeit für Einwohner

Mit freundlichen Grüßen

Rupert Metzler, Bürgermeister



Terminplaner

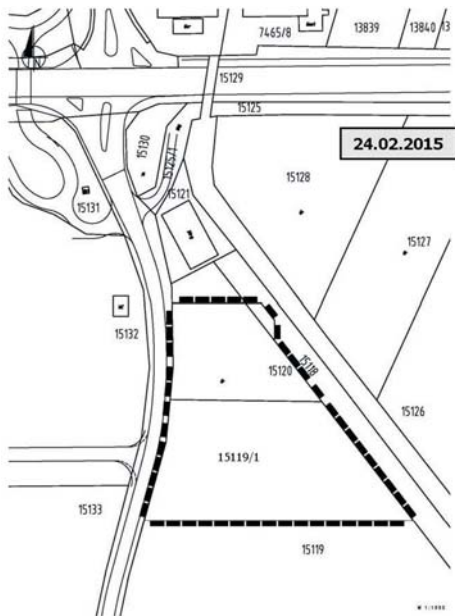
Kleidertauschmarkt, Fraueninitiative, Freitag, 6. März, und
Samstag, 7. März, Hegau-Halle Hilzingen

Öffentliche Bekanntmachung

Aufstellung des Bebauungsplanes »Feuerwehrgerätehaus«, Gemarkung Hilzingen und 4. Änderung/ Fortschreibung des Flächennutzungsplanes

Der Gemeinderat der Gemeinde Hilzingen hat am 1. April 2014 in öffentlicher Sitzung aufgrund von § 2 Abs. 1 Baugesetzbuch (BauGB) beschlossen, den Bebauungsplan »Feuerwehrgerätehaus«, Gemarkung Hilzingen aufzustellen, den Flächennutzungsplan zu ändern/fortzuschreiben und eine frühzeitige Öffentlichkeitsbeteiligung nach § 3 Abs. 1 BauGB durchzuführen. Der Technische und Umweltausschuss hat in seiner Sitzung vom 24. Februar 2015 dem Planentwurf zum genannten Bebauungsplan zugestimmt.

Für den Planbereich ist das Plankonzept vom 24. Februar 2015 maßgebend. Er ergibt sich aus folgendem Kartenausschnitt:



Lage des Plangebiets

Das Plangebiet im Gewann »Brühl« liegt südlich der Bundesstraße 314 und östlich der Kreisstraße K 6143 »Dietlishofer Straße« und westlich des Mühlebachs. Es umfasst die Flurstücke 15118-Teil, 15119-1 und 15120-Teil.

Ziele und Zwecke der Planung

Durch die Aufstellung des Bebauungsplanes »Feuerwehrgerätehaus« sollen die planungsrechtlichen Voraussetzungen für eine Gemeinbedarfsfläche mit Zweckbestimmung Feuerwehr nach § 9 Abs. 1 Nr. 5 BauGB geschaffen werden.

Frühzeitige Öffentlichkeitsbeteiligung

Zur Darstellung der allgemeinen Ziele und Zwecke der Planung findet am

Dienstag, 17. März 2015, um 19.00 Uhr
im Rathaus Hilzingen (Sitzungssaal), Hauptstraße 36,
eine Informationsveranstaltung statt.

Hilzingen, 5. März 2015

Rupert Metzler, Bürgermeister

Aus der Sitzung des Technischen und Umweltausschusses am 24. Februar 2015

In der Technischen und Umweltausschusssitzung am 24. Februar 2015 wurden neben diversen Bauvorhaben auch der Entwurf des Bebauungsplanes »Feuerwehrgerätehaus« in Hilzingen sowie die 4. Änderung/Fortschreibung des Flächennutzungsplanes vorgestellt. Der Ausschuss stimmte dem Planentwurf und der 4. Änderung/Fortschreibung des Flächennutzungsplanes zu - dies bedeutet, dass im nächsten Schritt von der Verwaltung die entsprechend anzuhörenden Behörden beteiligt werden und die Öffentlichkeitsbeteiligung durchgeführt wird.

Verwaltungsseitig konnte man ein Konzept bezüglich der zu verbessernden Parksituation im Ortskern, der Schnitzengasse/Weiterdinger Straße und einem Teil des Gewerbegebietes vorstellen. Da es für den Bereich der Schnitzengasse/Weiterdinger Straße aus der Mitte des Ausschusses weitere Lösungsansätze beziehungsweise Optimierungsvorschläge gab, wurde die endgültige Entscheidung letztlich vertagt. Im Ortskern soll eine passende Parkzonen-Ausweisung geprüft werden, und im Gewerbegebiet soll auf Höhe des »TankIn« der neue Ortsplan versetzt und mit einem entsprechenden Infopunkt versehen werden.

VdK-Ortsverband Jahreshaupt- versammlung

Hegau. Am Samstag, 21. März, findet um 15 Uhr im Hotel »Sonne«, Hauptstraße 59 in Gottmadingen, die Jahreshauptversammlung des VdK-Ortsverbands Gottmadingen statt. Auf der Tagesordnung stehen neben den Berichten die Entlastung des Kassiers und der Vorstandschaft, Nachwahlen sowie Ehrungen.

Maschinenring Mitglieder- versammlung

Hegau. Heute, Donnerstag, 5. März, 20 Uhr, findet im Pfarrgemeindehaus in Singen-Beuren die Mitgliederversammlung des Maschinenrings Kreis Konstanz statt. Nach den Regularien des Vereins hält Martin Gehring, Experte für Straßenverkehr, Neuburg, ein Referat zum Thema »Landwirtschaft im Straßenverkehr«.

Öffentliche Bekanntmachung

Wasser- und Bodenverband »Weiterdingen-Wiesental«

Verbandsversammlung

Der Wasser- und Bodenverband »Weiterdingen-Wiesental« hält am Montag, 16. März, um 20 Uhr in der Kirchstraße 31, Sitzungssaal Ortschaftsrat, in Weiterdingen eine Verbandsversammlung ab. Die Verbandsmitglieder werden hierzu freundlich eingeladen.

Tagesordnung

- Bericht des Verbandsvorstehers
- Vorlage der Haushaltsrechnung und des Prüfberichtes für die Haushaltsjahre 2013 und 2014
- Beschlussfassung über die Entlastung des Vorstandes für das Haushaltsjahr 2013 und 2014 gemäß § 21 Abs. 3 der Satzung
- Festsetzung und Beschlussfassung des Doppelhaushaltsplanes 2015 und 2016 sowie der Mitgliedsbeiträge 2015.
- Verschiedenes, Wünsche und Anträge.

Um Teilnahme der Verbandsmitglieder wird gebeten.



Großen Zuspruch fand der Informationsabend der zukünftigen Gemeinschaftsschule Hilzingen am vergangenen Montagabend. Mehr als 80 interessierte Personen, überwiegend Eltern, nahmen die umfangreich übermittelten Informationen zur Gemeinschaftsschule von Rektor Martin Trinkner und Luisa Lenski (Lehrerin der Projektklasse) zur Kenntnis. Im besonderen Maße wurden die Erfahrungsberichte der beiden externen Lehrer, Marcus Weber, Gymnasiallehrer an der Gebhard-Schule Konstanz (Gemeinschaftsschule) und Lorenz Stopper, Realschullehrer an der Ehrhard-Junghans-Schule in Schramberg (ebenfalls Gemeinschaftsschule) interessiert verfolgt. Die anwesenden Eltern und Interessierten nutzten die Gelegenheit zum intensiven Austausch über erfolgreiche Gemeinschaftsschulen und deren praktische Umsetzung. Die zahlreichen Fragen wurden von den Fachlehrern ausführlich beantwortet.

Bitte anmelden

Kinderbetreuung Kindergartenjahr 2015/2016

Hilzingen. Die Anmeldewoche findet vom 9. bis 13. März in allen Hilzinger Kinderbetreuungseinrichtungen statt. Im September 2015 beginnt das neue Kindergartenjahr. Damit die Träger die Belegung der Kinderbetreuungseinrichtungen frühzeitig planen können, muss vorab der Bedarf ermittelt werden. Es ist deshalb besonders wichtig, dass alle Eltern, die eine Kinderbetreuung benötigen, diese auch verbindlich anmelden. Alle Eltern, deren Kinder im Kindergartenjahr 2015/2016 eine Kindertageseinrichtung in Hilzingen besuchen wollen, werden gebeten, diese bis **spätestens am 13. März 2015** in dem gewünschten Kindergarten anzumelden. Die Übersicht über die in Hilzingen vorhandenen Kinderbetreuungseinrichtungen mit den Öffnungszeiten findet man unter www.hilzingen.de.

Nachdem die Eltern zwar auch im Jahresverlauf die erforderlichen Betreuungsplätze belegen können, wird, wie bereits in früheren Jahren, eine gemeinsame Anmeldeaktion durchgeführt. Anmeldungen für einen Betreuungsplatz werden in den Kindergärten in der Zeit von Montag, 9. März, bis Freitag, 13. März, jeweils von 9 bis 12 Uhr, entgegengenommen.

Selbstverständlich bleiben die Anmeldungen, die in der gewünschten Kinderbetreuungseinrichtung bereits im Jahresverlauf getätigt wurden, gültig. Die Träger und die Einrichtungen bitten darum, von Doppelanmeldungen abzusehen.

Sobald alle Anmeldungen eingegangen sind, können die Kindergartengruppen eingeteilt und der tatsächliche Bedarf ermittelt werden. Es kann nicht garantiert werden, dass alle Kinder in der Einrichtung aufgenommen werden, in der sie angemeldet wurden. Die Kindergartenträger werden jedoch versuchen, dies zu ermöglichen.

Der Rechtsanspruch auf einen Betreuungsplatz in einer Kinderbetreuungseinrichtung kann nur dann sichergestellt werden, wenn die Anmeldungen spätestens in der Anmeldewoche getätigt werden.

Nachträglich eingereichte Anmeldungen können unter Umständen nicht mehr berücksichtigt werden, was zu einem späteren Aufnahmezeitpunkt als dem gewünschten führen kann. Ein benötigter Betreuungsplatz für Kinder unter drei Jahren ist der Gemeindeverwaltung Hilzingen mindestens sechs Monate vor beabsichtigter Inanspruchnahme mitzuteilen.

GARTEN KRAFFT

- Gartenpflege und Gartenbau mit über 10 Jahren Erfahrung
- Dienstleistung in alter Tradition, kompetent und zuverlässig
- Neu- und Umgestaltung von Außenanlagen

Ihr Garten wird es Ihnen danken!

- Baum, Strauch oder Staude
- Beton und Naturstein
- Mauer, Weg oder Terrasse
- Einfahrt und Sitzplatz
- Bachlauf oder Teich
- Planung und Beratung
- Winterdienst, Rasenpflege
- Baumfällung in allen Lagen

Tel.: 0 77 33 - 982 89 77 • Mobil 01 52 - 53 15 43 25

Metzgerei Haug

Frischer Schweinehals , saftig	100 g	-,88
Gulasch gemischt (Rind und Schwein)	100 g	-,99
Bierschinken , auch als Portionswurst	100 g	1,16
Kalbsbratwürste , mit Haut - ohne Haut	100 g	-,99
Fleischwurst , auch im Ring oder geschneuzelt	100 g	-,88

Gut zu wissen, was man ißt und trinkt!

Alles aus eigener Schlachtung und Produktion

Hauptstraße 26 · 78247 Hilzingen · Tel. 0 77 31 / 6 19 67 · Fax 0 77 31 / 6 10 15

MB-TECHNET

HARD & SOFTWARE e.K.

Ihr EDV - Partner

Server und Netzwerktechnik
individuelle PC-Systeme
Telefonanlagen
Telekommunikation
Internetanwendungen
Backupsysteme

Markus Britsch, Dipl. Ing. (BA)
Pfaffwieser-Straße 1
78247 Hilzingen-Weiterdingen
Tel. 07739/92 69 76, Fax 92 69 78
Mobil: 0171 - 528 59 04
E-Mail: markus.britsch@mbtechnet.de
Internet: www.mbtechnet.de

GEBRAUCHTWAGEN DER WOCHE



VW NEW BEETLE TSI/Design

118 kw/160 PS, 1.390 cm³,
20.350 km, EZ 26.10.2012,
HU/AU 03/2017

Longlife-Service, Außenspiegel elektr. verstell- und heizbar, Chromleisten an Seitenfenstern, Chromfassung Lufteinlass, Blinkleuchte in Außenspiegel integriert, Nebelscheinwerfer mit statischem Kurvenlicht, Tagesfahrlicht, 12 Monate PerfectCar, Gebrauchtwagen-garantie inkl. ... uvm.

NEUPREIS: 26.831.-
ERSPARNIS: 7.931.-
BARZAHLUNGSPREIS:
18.900.-

IHR VOLKSWAGEN PARTNER

möser

JAHNSTR. 41, 78234 ENGEN
TELEFON 077 33/50 50 10
WWW.MOSER-AUTOHAUS.DE

HEIZUNG
SANITÄR
SERVICE



KERSCHBAUMER

Wartung von Heizungsanlagen, Kesseltausch,
Badsanierung, Solaranlage ...

Engen Gerwigstr. 33 Tel 07733-505870 www.kerschbaumer.de



Danksagung

Wir waren überwältigt, wie viel gute Herzen unserem Verstorbenen

Jakob Weber

die letzte Ehre gaben: vom Seelenamt bis hin zur Erdbestattung in Singen, und das bei eisiger Kälte.

Auch die zum Teil sehr persönlich gehaltenen schriftlichen Beileids-Äußerungen mit Geldspenden für Blumen und Hl. Messen haben uns sehr berührt.

Unser Vater war der ruhende Pol in unserer Familie, immer bedacht auf Frieden und Gutsein. Sein plötzlicher und unerwarteter Heimgang hat jedes Familien-Mitglied tief erschüttert. Er fehlt uns sehr!

Nach ärztlicher Beratung sollte er nur einen Tag zur Diagnosestellung ins Krankenhaus nach Singen und dann wieder nach Hause. Doch sein gutes und selbstloses Herz wurde dort immer schwächer und nach einem kräftigen Mittagessen wollte er nur noch schlafen. So schlief er in dieser Nacht wunschlos, schmerzfrei und angstfrei in Frieden hinüber. Die letzten fünf wachen Stunden war meine Mutter bei ihm.

Stellvertretend für unsere ganze Familie danke ich Ihnen allen für Ihr Dabeisein, für jedes Mitbeten, für jedes gute Wort und für die Spenden. Möge der Himmel selbst Ihnen alles Gute vergelten.

Ihr Pfarrer Stephan Weber

FFW Hilzingen/ Gesamtwehr Jahreshaupt- versammlung

Hilzingen. Am Freitag, 20. März, um 20 Uhr, findet in der Hegau-Halle in Hilzingen die Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Hilzingen, Gesamtwehr, statt.

Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Tätigkeitsbericht des Schriftführers
4. Bericht des Kommandanten
5. Entlastung
6. Wahlen:
 - Kommandant
 - Stellvertretender Kommandant (Technischer Bereich)
 - Stellvertretender Kommandant (Verwaltungsbereich)
 - Schriftführer
 - Ausschussmitglieder
7. Ehrungen und Beförderungen
8. Verschiedenes

Die Freiwillige Feuerwehr Hilzingen lädt hierzu herzlich ein.

Haus- und Gartenverein Blumen-/Pflanz- erdeverkauf

Hilzingen. Am Samstag, 14. März, findet beim Schwimmbadparkplatz in Hilzingen zwischen 10 und 12 Uhr ein Verkauf von Pflanzenerde, Torf und Rindenmulch statt.

FFW Riedheim General- versammlung

Riedheim. Am Freitag, 13. März, findet um 20 Uhr die Generalversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Riedheim im Clubheim statt. Hierzu sind alle Bürger/innen herzlich eingeladen.

Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Bericht des Schriftführers
3. Bericht des Kassiers
4. Bericht der Kassenprüfer
5. Bericht des Kommandanten
6. Bericht über Probenbesuch
7. Entlastung
8. Wahlen
9. Verschiedenes.

Freiwillige Feuerwehr Probenplan

Hilzingen: Montag, 9. März, 19.30 Uhr, Zug I + Maschinisten Zug II; Dienstag, 10. März, 19 Uhr, Atemschutzstrecke Schaffhausen;

Duchtingen: Montag, 9. März, um 20 Uhr;

Weiterdingen: Montag, 9. März, 20 Uhr, Gerätekunde;

Binningen: Dienstag, 10. März, um 19 Uhr, Atemschutzstrecke Schaffhausen;

Riedheim: Donnerstag, 5. März, 20 Uhr, Gefahren an der Einsatzstelle; Freitag, 13. März, 20 Uhr, Generalversammlung, Clubheim.

In Memoriam Fridolin Risch

Im November 1971, also vor fast 44 Jahren unterzeichneten der damalige Hilzinger Bürgermeister Riede und der Weiterdinger Bürgermeister Risch den am 1. Dezember 1971 in Kraft tretenden Eingemeindungsvertrag. Bürgermeister Risch war nach über zwei Jahrhunderten der kommunalen Selbstverwaltung der letzte Bürgermeister von Weiterdingen. Er war im Oktober 1965 zum Bürgermeister gewählt worden, seine Amtszeit endete mit der Eingemeindung; anschließend war er noch 18 Jahre Ortsvorsteher. Er starb im Oktober 1999. Geboren wurde er am **3. März 1915** in Neuhausen/Engen, d.h. **vor 100 Jahren hat er das Licht der Welt erblickt**. Nach dem Besuch der Volksschule und der Landwirtschaftlichen Berufsfachschule, Wehrdienst und Kriegsgefangenschaft ließ er sich in Weiterdingen als Landwirt nieder. Bald brachte er sich in die Dorfgemeinschaft ein und entwickelte sich zu einem unermüdlichen Förderer des gesellschaftlichen Lebens und der Vereine. So war er u.a.: Kommandant der Freiwilligen Feuerwehr Weiterdingen, Präsident des Sportclubs Weiterdingen, Aktives Mitglied des Gesangsvereins Weiterdingen, Vorsitzender des Viehversicherungs-Vereins, Vorsitzender des Wasser- und Bodenverbandes Wiesental, Ehrenmitglied des Musikvereins, Pfarrgemeinderat und Stiftungsrat.

Der Vollzug der Verwaltungsreform in den 70er Jahren und die damit verbundene Integration der Einwohnerschaft kann als sein persönliches Verdienst gewertet werden. Als Dank und Anerkennung für seine erworbenen Verdienste wurde ihm **1990 der Ehrenring der Gemeinde Hilzingen** verliehen. Seit 2000 trägt der Sitzungssaal des Ortschaftsrates Weiterdingen seinen Namen.

OV, Weiterdingen



»Ich möchte sein - Ich möchte werden«

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

gerne möchten wir Ort und Zeit der Sachspendenannahme für das Kinderheim »Yo quiero ser« in Honduras noch einmal ins Gedächtnis rufen. Nutzen Sie die Möglichkeit, um ein sinnvolles Projekt mit Ihrem ganz persönlichen Engagement zu unterstützen.

Im Moment fehlt es insbesondere an nachfolgenden Gegenständen, welche in gut erhaltenem Zustand sein sollten: Möbel (Kinderbetten), Büromaterial, Bettwäsche, Plastikgeschirr, Handtücher, Schulhefte, Stifte, Kugelschreiber, Farbkästen, Blöcke, Schulanzen, Taschen, Rucksäcke, Kinderschuhe (bevorzugt weiße Turnschuhe, sind Teil der Schuluniformen), gut erhaltene Baby-, Kinder- und Jugendbekleidung, Erwachsenenkleidung bis Konfektionsgröße 40.

Nicht benötigt werden: Spielsachen (Plüschtiere, deutschsprachige Gesellschaftsspiele) und warme Kleidung.

Ihre Spenden können Sie abgeben:

Grund- und Werkrealschule Hilzingen, Samstag, 7. und 14. März, von 14 bis 15.30 Uhr.

Im Ortsteil Schlatt am Randen, Alpenblickhalle, Donnerstag, 5. und 12. März, von 18 bis 20 Uhr; Samstag, 7. und 14. März, von 13 bis 16 Uhr und am Dienstag, 10. März, von 18 bis 20 Uhr;

Für Rückfragen zur Sammelaktion in Schlatt a. R. stehen Vanessa Klausner (Telefon 0157-74113480) oder Rolf Klausner (Tel. 0041/794709822) jederzeit gerne zur Verfügung.

Traum wird wahr

Christliche Schule im Hegau feiert ein ganzes Wochenende

Hilzingen. Nach der Schulgründung im Jahr 2006 entstand zunächst ein Gedanke, ein Traum, ein Wunsch, dann ein Plan. »Dieser ist durch Gottes Gnade nun Wirklichkeit geworden«, freut sich die Christliche Schule im Hegau nun sehr darauf, ein ganzes Wochenende lang mit folgendem Programm die Eröffnung zu feiern: **Feierlicher Festakt** am Freitag, 20. März, 19.30 Uhr; **Offener**

Nachmittag am Samstag, 21. März, von 12 bis 16 Uhr; **Musical »Josef«** am Samstag, 21. März, um 19.30 Uhr und am Sonntag, 22. März, um 16 Uhr.

Die Bevölkerung ist herzlich eingeladen. Anmeldungen (Personenanzahl) für die Veranstaltungen bis 13. März, per Mail unter wir-feiern@cs.bodensee.de. Zum offenen Nachmittag werden keine Rückmeldungen benötigt.



Die Räumlichkeiten im Neubau der Christlichen Schule im Hegau sind schön, hell und einladend.

Mitteilung ED Netze Bauvorhaben ab 9. März

Duchtlingen. Um eine sichere Stromversorgung zu gewährleisten, wird im Auftrag der ED Netze die Firma Hegau Energie in Duchtlingen im Bereich Hegaustraße und »Am Bach« neue Versorgungskabel ab Montag, 9. März, verlegen.

Durch dieses Bauvorhaben lässt es sich nicht vermeiden, dass während der Bauzeit von circa vier bis sechs Wochen für die Anlieger, Fußgänger und Parker Behinderungen auftreten, dies betrifft auch die Ein- und Ausfahrten.

Die Gehwege werden voll, die Straßen teilweise halbseitig gesperrt.

Die Behinderungen werden so gering wie möglich gehalten, um Verständnis wird gebeten. Für Fragen steht der Projektbetreuer Hr. Biniasz, Telefon 0771/8001-2864, gerne zur Verfügung.

BUND-Kindergruppen Tiere auf dem Bauernhof

Hegau. Alle Kinder, die gerne draußen etwas erleben wollen und sich für Tiere und Pflanzen interessieren, die gerne auf Moos sitzen, in der Erde graben, im Wasser planschen, über Baumstämme klettern, durchs Herbstlaub rascheln – alle, die lernen wollen, wie man Naturschützer werden kann, sind herzlich zur BUND-Kindergruppe eingeladen. Zum Thema »Tiere auf dem Bauernhof« darf diesmal ein Blick durch die Stalltür riskiert und sogar gemeckert werden. Kosten 2 Euro pro Veranstaltung, eine Mitgliedschaft beim BUND ist nicht erforderlich. Bitte ein kleines Vesper, etwas zu trinken sowie eine Sitzunterlage mitbringen. Wettergerechte Kleidung und feste Schuhe sind Voraussetzung.

Die Kinder zwischen sieben und zehn Jahren treffen sich am Mittwoch, 11. März, Kinder zwischen fünf und sieben Jahren am Freitag, 13. März, jeweils um 15 Uhr am »Gasthaus Löwen« in Ebringen. Die Veranstaltungen enden um 17 Uhr.

Turnusmäßige Sitzung Duchtlinger Dis- kussionsabend

Duchtlingen. Am Montag, 16. März, treffen sich die Duchtlinger Gemeinderäte, Vereinsvorstände sowie Vertreter der Gemeinde zur turnusmäßigen Sitzung. Interessierte Einwohner aus Duchtlingen sind herzlich eingeladen, an der Sitzung teilzunehmen. Die Sitzung findet um 20 Uhr im »Alten Rathaus«, Singener Straße 2 (über dem Kindergarten), statt.

Computeria Einfach ausprobieren

Hilzingen. Der Computer und das Internet bieten viele Möglichkeiten. Interneterfahrung ist heutzutage geradezu existenznotwendig, es ermöglicht Sozialkontakte aufrechtzuerhalten, zu pflegen und sogar neue zu gewinnen.

Viele ältere Menschen nutzen bereits das Internet, aber für viele ist es noch Neuland. Aber keine Angst, der Computer und insbesondere das Internet sind Hilfsmittel, die das Leben bereichern und erleichtern. Man kann Reisen und Routen planen und buchen, sich über Krankheiten informieren, Rezepte finden, Bilder speichern und bearbeiten, E-Mails versenden und vieles mehr.

Die Betreiber der Hilzinger Seniorencomputeria helfen gerne dabei. Einfach ausprobieren, auch ohne Vorkenntnisse und egal, wie alt oder jung man ist.

Die Computeria in der Hauptstraße 59 ist montags von 14 bis 16 Uhr und donnerstags von 10 bis 12 Uhr geöffnet.

Jugendkeller Öffnungszeiten

Hilzingen. Der Jugendkeller hat immer mittwochs von 16 bis 20 Uhr und donnerstags von 15.30 bis 19 Uhr geöffnet. Eingang: Westbau, Treppe in den Schulkeller. In den Schulferien ist der Jugendkeller geschlossen.

Renovierung Barockkirche Instrumentenvorstellung

MVH-Senioren besichtigen Kirchenbaustelle

Hilzingen. Eine der interessantesten Baustellen in Hilzingen ist zurzeit wohl die Renovierung der Barockkirche St. Peter und Paul. Obwohl die Witterung immer noch die Außenarbeiten bremst, hat sich im Innern schon einiges getan.

Nachdem die Musikverein-Senioren vor ein paar Jahren bei der ehrenamtlichen Reinigung des Speicherraums schon einmal einen kleinen Einblick in den Turm und das Dach bekommen haben, sind sie natürlich an weiteren Details dieses Bauwerks interessiert. Auf die entspre-

chende Anfrage hin hat sich der bauleitende Architekt bereit erklärt, eine Führung zu machen.

Alle interessierten Mitglieder und Partner der Musikverein-Seniorengruppe sowie auch interessierte Gäste treffen sich am Donnerstag, 12. März, 16 Uhr, auf dem Vorplatz der Kirche.

Im Monat April werden die Senioren dann die neue Bildungsakademie der Handwerkskammer in Singen besichtigen.

Das Jahresprogramm der Musikverein-Senioren ist bei Erwin Wieser, Telefon 07731/12374, erhältlich.

Mit der JMS Musik und Gesang von Anfang an

Hegau. Die Jugendmusikschule Westlicher Hegau lädt herzlich zur Instrumentenvorstellung mit Beratung ein. Der Tag der offenen Tür bietet den Teilnehmern die Möglichkeit, viele Instrumente aus der Nähe zu betrachten und zu hören, wie sie klingen. Fachkundige Auskunft und Beratung gibt es dabei ebenso.

Die verschiedenen Instrumente können nach Herzenslust ausprobiert werden. Es stehen zusätzlich kindgerecht gebaute Instrumente zur Verfügung. Ein Instrument oder Gesang zu erlernen, kann in jedem Lebensabschnitt Freude bringen. Im Gesang - vom Solo, Ensemble, Singschulchören - gibt es für jede Altersstufe von fünf bis 95 ein sinnmachendes Angebot.

Für Mütter/Väter mit Babys gibt es bereits die Möglichkeit, einen Musikgarten ab drei Monaten zu besuchen. Der große Elementarbereich vor und im Kindergartenalter wird kompetent vorgestellt. Für Kinder, Ju-

gendliche und Erwachsene gibt es interessante Instrumenten- und Gesangsangebote.



Der Musikunterricht erfolgt in den Gemeinden Gailingen, Gottmadingen, Hilzingen und Rielasingen-Worblingen. Die Instrumente können am Samstag, 7. März, von 10 bis 12 Uhr im Eichendorff-Schulverbund in Gottmadingen ausprobiert werden. Für das leibliche Wohl ist ebenfalls bestens gesorgt. Die Beratung erfolgt kostenfrei.

Osterferien-Betreuung

Grund- und Werkrealschule Hilzingen

Hilzingen. Die Gemeinde Hilzingen bietet für die kommenden Osterferien vom 30. März bis 2. April und vom 7. bis 10. April wieder eine Schulferienbetreuung, jeweils von 7.30 bis 12.30 Uhr, an der Grund- und Werkrealschule Hilzingen für Schulkinder an. Das Betreuungsangebot kann aus Gründen der Verwaltungsvereinfachung immer nur für die ganze Woche in Anspruch genommen werden. Die Kosten pro Woche und

Kind betragen **34 Euro**. Bei Interesse an dieser Ferienbetreuung bitte untenstehenden Abschnitt ausfüllen und **bis spätestens Freitag, 13. März**, im Rathaus Hilzingen, Zimmer 21, abgeben. Spätere Anmeldungen können nicht mehr berücksichtigt werden. Telefonsche Auskünfte erhält man unter 07731/3809-51, Ursula Graf. Sollten **weniger als vier Anmeldungen** eingehen, muss die Betreuung leider ausfallen.

Mitgliederversammlungen

JMS Westlicher Hegau und Förderverein

Hegau. Um den Mitgliedern und Freunden der Jugendmusikschule die Teilnahme an der Mitgliederversammlung der Jugendmusikschule und der Mitgliederversammlung des Fördervereins zu erleichtern, wird die Versammlung auch dieses Jahr wieder gemeinsam durchgeführt. Sie finden statt am Freitag, 13. März, im Hotel »Sonne«, Gottmadingen.

Die Mitgliederversammlung des **Fördervereins** der JMS beginnt um 19 Uhr.

Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Bericht des 1. Vorsitzenden
3. Bericht der Kassenprüfer
4. Entlastung
5. Neuwahlen: Vorsitzender, Beisitzer und Kassenprüfer
6. Spendenübergabe an die Jugendmusikschule
7. Verschiedenes, Wünsche und Anregungen.

Die Mitgliederversammlung der **Jugendmusikschule** beginnt um 19.30 Uhr.

Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Ehrungen - Jugend musiziert, Jungmusiker-Leistungsabzeichen
3. Protokoll der Mitgliederversammlung 2014
4. Tätigkeitsberichte:
 - . Vorsitzender
 - Musikschuldirektorin
 - Elternvertreter
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Entlastung
7. Neuwahlen: stellvertr. Vorsitzender Beisitzer
8. Verschiedenes, Wünsche und Anträge.

Anträge zur Mitgliederversammlung sind schriftlich an die Geschäftsstelle zu richten.

Die Versammlung wird musikalisch umrahmt von SchülerInnen der Jugendmusikschule.



Anmeldung zur Osterferien-Betreuung

Name und Adresse des Kindes

.....

Eltern tagsüber telefonisch erreichbar:

Betreuung: von Montag, 30. März, bis Donnerstag, 2. April ☐

von Dienstag, 7., bis Freitag, 10. April ☐

Die Gebühren sollen abgebucht werden von Konto

....., BLZ.....

oder IBAN

Name des Kontoinhabers:

Ich erlaube meinem Kind, an den Ausflügen und Wanderungen im Rahmen der Schulferienbetreuung teilzunehmen.

Hilzingen, den

.....

Unterschrift Erziehungsberechtigter

Förderverein der Eduard Presser-Grundschule

Mitglieder- versammlung

Riedheim. Am Dienstag, 17. März, findet um 20 Uhr im Gasthaus »Sonne« in Riedheim die Mitgliederversammlung des Fördervereins der Eduard Presser-Grundschule statt. Hierzu sind alle Mitglieder, Lehrer, Vertreter der Gemeinde, interessierte Eltern, Freunde und Gönner herzlich eingeladen.

Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Jahresbericht des Vereins
3. Kassenbericht
4. Bericht der Kassenprüfer
5. Entlastung des Vorstandes
6. Neubestellung Beisitzer/in nach Rücktritt des bisherigen Beisitzers für die verbliebene Amtszeit
7. Neuwahlen:
Zweite/r Vorsitzende/r
Schatzmeister/in
2 Kassenprüfer/innen
8. Verschiedenes.

Förderverein der Eduard Presser-Grundschule

Wintersporttag

Riedheim. Der Wintersporttag in Waldau (www.schnee-berglifte-waldau.de) ist wetterbedingt auf kommenden Samstag, 7. März, verschoben worden. Anmeldungen sind noch bis heute Donnerstag, 5. März, unter foerderverein-epgs@t-online.de möglich. Weitere Infos erhalten die Teilnehmer nach Anmeldung per E-Mail.

Der Vorstand des Fördervereins der Eduard Presser-Grundschule freut sich auf einen gemeinsamen Tag im Schnee.

Montag, 9. März Senioren- stammtisch

Binningen. Der nächste Binninger Seniorenstammtisch findet am Montag, 9. März, um 15 Uhr im Gasthaus »Krone« in Binningen statt.



Installationen • Kundendienst
Nachtspeicherheizungen • Kabelanschluss
SAT-Anlagen • Antennenbau • Planung und Projektion

Dietmar Mendrok

Mühlenstr. 6 • 78247 Hilzingen
Tel. 0 77 31 / 6 00 22 • Fax 6 95 37

Fahrschule Uwe Schaller Oster-Spezial

Beginn: 28.3.2015

Führerschein Theorie in wenigen Tagen

Sichere jetzt Deinen Platz!

Tel. 0 77 39 / 92 86 77

01 60 / 90 72 62 73

Schlatt am Randen, Büßlingerstraße 2

Fahrschule behält Durchführung vor! (Teilnehmerzahl)

fahrrad
lagerverkauf.com

7. + 8. März 2015

SAISONSTART IN GOTTMADINGEN

MARKENBIKES BIS ZU

50%

REDUZIERT

**JEDE MENGE
ANGEBOTE RUND
UMS FAHRRAD**

**GEBRAUCHTRAD-
BÖRSE AM SAMSTAG
7.3.2015 - 10 - 14 UHR**

SA. 7.3. 10 - 17 UHR

**SONNTAG 8. MÄRZ
TAG DER OFFENEN
TÜR, 11 - 17 UHR**

mit Bewirtung durch den RRV Gottmadingen



Lagerverkauf Gottmadingen | Industriepark 301 | D-78244 Gottmadingen | T + 49 (0) 7731 9761943
Öffnungszeiten: montags + freitags 14 - 18 Uhr und samstags 10 - 15 Uhr.

HAUPTSITZ: SCHÜTZENSTRASSE 11 + 14 | 78315 RADOLFZELL

www.fahrradlagerverkauf.com

3 Zi. Riedheim

85 m², 2. OG, 2013, EBK, Blk., Keller, Garage, Nichtraucher, KM 620,- € + NK 120,- €. Ab 1. Mai frei
Tel. 0 77 39 / 6 09

Zu verkaufen in Riedheim

2-Zi.-DG-Whg., ca. 60 m², EBK, Balkon, Stellpl., Bad und Fenster neu, sehr schön geschnitten. VB 98.000,- €
Tel. 0 77 31 / 98 51 48

Fundsachen

Fundsachen können zu den üblichen Öffnungszeiten im Rathaus in Zimmer 12 abgeholt werden.

- Herrenjacke, Fundort: altes Rathaus, nach Holzerparty
- Autoschlüssel, Fundort: nach Fasnacht in der Burghalle Riedheim
- Trommelstock, Fundort: zwischen Schule und Rathaus
- Regenschirm, Fundort: Einsegnungshalle Hilzingen

*Rapp**... denn Grün tut gut.***Wir übernehmen Gartenarbeiten**

**Pflasterarbeiten;
Rasen vertikutieren;
Hecken, Sträucher und
Bäume schneiden;
Bäume fällen;
Grundstückspflege.**

*Einfach anrufen:
0 77 39 / 92 67 87
0172 / 7 42 69 21*

**Abfuhrtermine**

Fr. 13.03. Biomüll Hilzingen und Ortsteile
Mo. 16.03. Blaue Tonne Hilzingen und Ortsteile

Für nähere Informationen wenden Sie sich bitte an den Müllabfuhr-Zweckverband Rielasingen-Worblingen, Telefon 07731/9315-61, www.mzv-hegau.de.

Gelbe Säcke sind im Rathaus Zimmer 12 oder Zimmer 14 erhältlich.

Müll-Tipps und Hinweise

Die Abfuhr der **Blauen Tonne** erfolgt durch die Firma REMONDIS Süd GmbH Radolfzell (vorm. Firma SITA Süd Heinemann GmbH), Tel. 07732/99990.

Die Abholung der **Gelben Säcke** erfolgt durch die MZV-Dienstleistungs-GmbH Rielasingen-Worblingen, Tel. 07731/9315-61 oder -65.

Ausgabe der Gelben Säcke in haushaltsüblichen Kleinmengen während der üblichen Öffnungszeiten im Rathaus Hilzingen, EG Zimmer 12 und 14.

Glascontainer: Bitte nehmen Sie Rücksicht auf Ihre Nachbarn und entsorgen Ihr Altglas **nur werktags zwischen 7 und 12 sowie zwischen 13 und 20 Uhr**. Die Glascontainer werden durch die Firma REMONDIS Süd GmbH geleert.

Entsorgung von Elektronikschrott-Großgeräten, Kühl- und Gefriergeräten, Bildschirmen und Sperrmüll

In der Mitte des Abfallkalenders finden Sie neben den Anmeldekarten für Elektronikschrott-Großgeräte, Kühlgeräte und Bildschirme zwei Karten zur Anmeldung Ihres Sperrmülls. Sie erhalten vom Müllabfuhr-Zweckverband Rielasingen-Worblingen schriftlich innerhalb von vier bis sechs Wochen den Abholtermin mitgeteilt. Weitere Informationen entnehmen Sie bitte dem Abfallkalender.

**Seniorenrat
Sitzungstermin**

Hilzingen. Die nächste Seniorenratssitzung findet am Montag, 9. März, um 16 Uhr im Rathaus Hilzingen (Sitzungsaal) statt. Es sind zu dieser Sitzung wie immer Gäste, die sich für die Belange der Senioren interessieren, ganz herzlich eingeladen.

Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Genehmigung der Tagesordnung
3. Genehmigung des Protokolls der letzten Sitzung am 8. Dezember 2014
4. Aktueller Kassenbericht (Gerhard Vetter)
5. Bericht aus der Computeria (Emil Grass)
6. Terminierung der Jahreshauptversammlung
7. Terminfestlegung Eröffnung der Boule-Anlage im Schloßpark
8. Bericht Wandergruppe (Herbert Zunftmeister)
9. Bericht über weitere Maßnahmen »Barrierefreies Hilzingen«
10. Angebot für Senioren des Tennisclubs Hilzingen (Gerhard Heine)
11. Wünsche und Anträge.

**Haus- und Gartenverein
Frauen-Frühstück**

Hilzingen. Zum gemütlichen Frühstück im Café »Chantal« treffen sich die Frauen des Haus- und Gartenvereins am Mittwoch, 11. März, um 9.30 Uhr direkt im Café. Anmeldung bis 9. März bei Renate Glatt, Telefon 07731/63223.

Auf einen entspannten Start in den Tag mit einem guten Frühstück und guten Gesprächen freuen sich die Frauen.

**SPD-Ortsverein
Jahreshauptversammlung**

Hilzingen. Der SPD-Ortsverein Hilzingen hält am Mittwoch, 18. März, um 20 Uhr im Restaurant »Vis-à-Vis«, die Jahreshauptversammlung ab. Hierzu ist auch die interessierte Bevölkerung herzlich eingeladen.

Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Beschlussfassung der Tagesordnung
3. Bericht aus dem Gemeinderat
4. Rechenschaftsbericht des Vorsitzenden
5. Rechenschaftsbericht des Kassiers
6. Bericht der Kassenprüfer
7. Entlastung des Vorstandes
8. Ehrungen
9. Wahlen
10. Verschiedenes.

**Musikverein Binningen
Jahreshauptversammlung**

Binningen. Am Freitag, 13. März, findet um 20 Uhr im Gasthaus »Krone« die Jahreshauptversammlung des Musikvereins Binningen statt. Es sind alle Mitglieder, Freunde und Gönner des Vereins herzlich eingeladen.

Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Jahresbericht Schriftführer
4. Bericht des Kassier
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Bericht des Vorsitzenden
7. Entlastung Vorstandschaft
8. Wahlen
9. Verschiedenes, Wünsche und Anträge.

Zu verschenken

Haben Sie auch Sachen, die zu schade für den Müll und noch brauchbar sind? Dann rufen Sie uns an unter 07731/3809-51.

- Philipps-Fernsehgerät, voll funktionsfähig, Telefon 07731/61304
- Sehr stabiles Bett, neuwertig, Buche, 1,95 x 0,95 Meter, Telefon 0170/4069002
- Röhrenfernseher, Bildschirmdiagonale 66 Zentimeter, Telefon 0176/70107722
- 2 Sofas, Landhausstil, blau/Kiefer, 3- und 2-Sitzer, Telefon 07731/63903 (AB)
- Innovation-Schlafsofa, anthrazit, Telefon 07739/926096.

Kirchennachrichten

Evangelische Kirchengemeinden im Hegau



Paul-Gerhardt-Gemeinde Hilzingen
Friederike-Fliedner-Gemeinde Tengen
 Pfarramt im Hanfgarten 10, 78247 Hilzingen
 Öffnungszeiten Mo/Mi/Do 9:30 - 11:30 Uhr
 Gemeindesekretärin: Ingeborg Göger
 Pfarrer: Matthias Stahlmann
 KGR-Vorsitzender Hilzingen: Gerald Beisel
 KGR-Vorsitzende Tengen: Elke Luckner
 Tel. 07731-64514 / Fax 07731-64517
 Email: kontakt@evki-hilzingen.de
 Homepage: www.evki-hilzingen.de

Wochenspruch:

Wer seine Hand an den Pflug legt und sieht zurück, der ist nicht geschickt für das Reich Gottes. *Lukas 9,62*

Wer die Erfahrung seines wahren Wesens gemacht hat, dem beschert sie eine große Leichtigkeit des Lebens, tiefe Weisheit und eine allumfassende Liebe.

Willigis Jäger, Benediktinermönch und Zen-Meister

Donnerstag, 05. März 2015

15.00 Uhr, Hilzingen, Café zum »Guten Hirten«
17.30 Uhr, Hilzingen, Kinderchor mit Andrea Jäckle
19.30 Uhr, Hilzingen, Frauentreff im grünen Keller

Freitag, 06. März 2015

19.00 Uhr, Tengen, Kath. Gemeindehaus/Feier des Weltgebetstags
19.00 Uhr, Hilzingen, Kath. Gemeindehaus/Feier des Weltgebetstags

Samstag, 07. März 2015

9.30 Uhr, Hilzingen, Konfigruppe 15: Vorbereitung auf die Konfirmation

Sonntag Okuli, 8. März 2015

Opfer für unsere Gemeinde/Kollekte: Notfallseelsorge in unserem Kirchenbezirk

09.15 Uhr, Tengen, Gottesdienst (Liturgieteam: Pfr. Henke/Fr. Biegler) [Pfr. Stahlmann in Büsingen]

10.30 Uhr, Hilzingen, Gottesdienst (Liturgieteam: Pfr. Henke/Fr. Biegler)

17.00 Uhr, Hilzingen, Orgelkonzert
 Orgelmusik aus Europa, Dipl.-Konzertorganistin Brita Schmidt-Essbach (Aarau), Eintritt: Türkollekte

Montag, 09. März 2015

19.30 Uhr, Hilzingen, Bildungswerk: 2 Jahre Pontifikat Papst Franziskus (Kath. Gemeindehaus)

Dienstag, 10. März 2015

09.30 Uhr, Hilzingen, Krabbelgruppe (Kontakt: Silke Hug, Telefon 07731-381029)

15.45 Uhr, Singen ESH, Gottesdienst

20.00 Uhr, Hilzingen, Probe Belcanto-Chor

Mittwoch, den 11. März 2015

16.00 Uhr, Hilzingen, Konfirmanden 16: »inbetween« - Film und Gespräch

Donnerstag, 12. März 2015

15.00 Uhr, Hilzingen, Café zum »Guten Hirten«

17.30 Uhr, Hilzingen, Probe Kinderchor mit Andrea Jäckle

Freitag, den 13. März 2015

19.00 Uhr, Hilzingen, Konfirmanden 16: Social Media - Ein Abend mit Hr. Harder von der Kriminalpolizei Konstanz, Vortrag und Gespräch

Samstag, 14. März 2015

08.30 Uhr, Hilzingen, Pädagogischer Tag der GWRS Hilzingen im Gemeindehaus

17.00 Uhr, Hilzingen, Beginn des Fastenkurses (Fr. Mattke)

Sonntag Lätare, 15. März 2015

Opfer für unsere Gemeinde

09.15 Uhr, Tengen, Gottesdienst (Liturgieteam: Pfr. Stahlmann/Hr. Weber)

10.30 Uhr, Hilzingen, Besonderer Gottesdienst zum St. Patricks Day, Musik aus Irland
 (Liturgieteam: Pfr. Stahlmann/Hr. Weber)

Einladung

Unsere Krabbelgruppe sucht neue »Krabbler«.

Wir treffen uns jeden Dienstag von 9.30 bis 11.00 Uhr im evangelischen Gemeindezentrum im Hanfgarten 10 (außer Schulfreizeit). Wir singen, basteln, lesen Geschichten und spielen mit unseren Kindern. Alle Kleinen und Großen (ab circa 6 Monate) sind bei uns herzlich willkommen!

Kontakt: Silke Hug, Telefon 07731-381029.

Ich wünsche Ihnen auch im Namen der Ältesten unserer Gemeinden eine gesegnete Zeit!

Ihr Pfarrer **Matthias Stahlmann**

Orgelkonzert

Am Sonntag, 8. März, um 17 Uhr in der Paul-Gerhardt-Kirche Hilzingen.

Dipl.-Konzertorganistin Brita Schmidt-Essbach präsentiert eine musikalische Zeitreise mit Orgelmusik aus Europa. Der Eintritt ist frei - Türkollekte.



Weitere infos unter:
www.welte-orgel.de oder
www.orgel-beckenried.com

Ökumene

Freitag, 6. März 2015

19.00 Uhr, »Weltgebetstag der Frauen« im Kirchenkeller (Unterkirche der katholischen Kirche St. Peter u. Paul Hilzingen) unter dem Motto „Begreift ihr meine Liebe?“ (Bahamas). Anschließend gemütliches Beisammensein.
 Herzliche Einladung an alle Frauen und Männer!

Bildungswerk Hilzingen: Zwei Jahre Papst Franziskus - Wohin steuert er die röm.-kath. Kirche?

Referent: Ulrich Fricker, Journalist, Konstanz

Montag, 9. März 2015, 19.30 Uhr

Am 13. März 2013 wurde Jorge Mario Bergoglio als erster Lateinamerikaner zum Oberhaupt der römisch katholischen Kirche gewählt. Als Erzbischof von Buenos Aires waren ihm die Seelsorge und das Kümmern um Bedürftige besonders wichtig. Viele Christen sahen und sehen in ihm einen Hoffnungsträger. Sein Auftreten, sein bescheidener Lebensstil und die Nähe zu den Gläubigen sind Signale, auf die viele gewartet haben. Gerade in den säkular geprägten Teilen der Welt ist auch die Zuversicht gewachsen, dass sich unter der jetzigen Führung die katholische Kirche weiter öffnen wird. Welche Ziele hat der „Bischof von Rom“? Kann er sie in den bestehenden Strukturen des Vatikans umsetzen? Uli Fricker geht nach rund zwei Jahren Papst Franziskus diesen Fragen auf den Grund. Er gibt einen Rückblick und einen Ausblick auf das weitere Pontifikat. Der Journalist Ulrich Fricker ist ein profunder Kenner der komplexen Materie. Ungezählte Veröffentlichungen mit religiösem Bezug belegen sein Wissen, seine sachlichen Einschätzungen und seine hohe Kompetenz.

Es erwartet uns ein aufschlussreicher Expertenvortrag und eine sehr interessante Diskussion.
Pfarrer-Geißler-Haus, Peter-Thumb-Straße 2, Eintritt: 3 Euro.

Das SENIORENwerk lädt ein:

"Was sagt der Prediger? Contenti estote, Begnügt euch mit eurem Kommissbrote ..." heißt es in der Kapuzinerpredigt in Schillers "Wallenstein". Das war im Dreißigjährigen Krieg. Wie erlebt ein Seelsorger heute seine Aufgabe? Unser Pfarrer Hans Moser weiß sicher aus vergangenen Jahren und von heute einiges zu berichten. Dazu lädt das Seniorenwerk am **Mittwoch, 18. März**, zunächst zur Eucharistiefeier um **14.30 Uhr** und zum anschließenden Beisammensein in den Kirchenkeller ein. Auf einen zahlreichen Besuch freut sich die Leitungsgruppe.

Ankündigung des SENIORENwerks:

Am **Samstag, 13. Juni 2015**, fahren wir zu den **Ötigheimer Volksschauspielen**, die dieses Jahr "Die Passion" aufführen, das Spiel vom Leiden und Sterben unseres Herrn Jesus Christus, geschrieben von Josef Saier, dem Gründer der Volksschauspiele. Zuletzt im Jahr 2000 aufgeführt, bringt es dieses Jahr Hunderte von Mitwirkenden und große Chöre in einer prächtigen Ausstattung auf die Bühne.

Die Karten zum Preis von 38 Euro (inkl. Fahrt mit Sektfrühstück) sind bei Herrn Richard Kreisel, Tel. 07731-66454, erhältlich.

Die **Abfahrtszeiten**: 9.15 Uhr Weiterdingen, 9.20 Uhr Duchtlingen und 9.30 Uhr Hilzingen.

Römisch-katholische Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen mit den Pfarreien:

St. Blasius Binningen
St. Gallus Duchtlingen
St. Peter u. Paul Hilzingen
St. Laurentius Riedheim mit
Filialkirche St. Philippus
& Jakobus Schlatt a. R.
St. Mauritius Weiterdingen



Donnerstag der zweiten Fastenwoche, 05.03.2015

19.00 - **Hilzingen** - Komplet (Kirchenkeller)

18.30 - **Weiterdingen** - Rosenkranzgebet

19.00 - **Weiterdingen** - Abendmesse

Gedenken: Egon Britsch, Klara u. Bernhard Ruf

Z: Pfr. St. Weber

19.30 - **Weiterdingen** - Gestaltete Anbetung

Anschließend Gelegenheit zum Empfang des Sakramentes der Versöhnung (Beichte)

Freitag der zweiten Fastenwoche, 06.03.

ab 9.00 - **Binningen** - **Weiterdingen** - Hauskommunion

15.00 - **Weiterdingen** - Stunde der Barmherzigkeit

Z: Pfr. St. Weber

Anschließend Gelegenheit zum Empfang des Sakramentes der Versöhnung (Beichte).

17.00 - **Hilzingen** - Rosenkranzgebet (Pfarrer-Geißler-Haus)

18.30 - **Riedheim** - Rosenkranzgebet

18.30 - **Schlatt** - Rosenkranzgebet

19.00 - **Hilzingen** - Ökumenischer Weltgebetstag der Frauen im Kirchenkeller Hilzingen

19.00 - **Riedheim** - Abendmesse

Z: Pfr. St. Weber

Anschließend Gelegenheit zum Empfang des Sakramentes der Versöhnung (Beichte)

Samstag der zweiten Fastenwoche, 07.03.

7.00 - **Weiterdingen** - Rosenkranzgebet

7.30 - **Weiterdingen** - Eucharistiefeier zu Ehren der Muttergottes

Z: Pfr. St. Weber

Anschließend Gelegenheit zum Empfang des Sakramentes der Versöhnung (Beichte).

18.00 - **Hilzingen** - Versöhnungsgottesdienst (Bußgottesdienst) für die **Kommunionkinder und deren Eltern/Erziehungsbe-rechtigte** (Kirchenkeller)

Leitung: Pfr. H. Moser; GRef. S. Meisel

3. SONNTAG DER FASTENZEIT

Samstag, 07.03.

19.00 - **Weiterdingen** - Eucharistiefeier am Vorabend

Z: Pfr. St. Weber

Sonntag, 08.03.

9.00 - **Duchtlingen** - Eucharistiefeier

Gedenken: Walter Schober und Angehörige, Adalbert Graf

Z: Pfr. St. Weber

Minis: Leon, Valerio, Joseph, Manuel

9.00 - **Hilzingen** - Eucharistiefeier (Kirchenkeller)

Gedenken: Alle Lebenden u. Verstorbenen der Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen

Z: Pfr. H. Moser

Minis: Robin, Franziska K., Adrian B., Lukas G., David G., Yan-nis H., Julia, Lea, Lorena, Annika S.

10.30 - **Binningen** - Eucharistiefeier

Gedenken: Stipo und Jela Mikliæ, Helmut Sailer

Z: Pfr. H. Moser

10.30 - **Riedheim** - Eucharistiefeier

Z: Pfr. St. Weber

16.00 - **Schlatt** - Rosenkranzgebet

17.00 - **Duchtlingen** - Rosenkranzgebet

17.00 - **Weiterdingen** - Rosenkranzgebet

Montag der dritten Fastenwoche, 09.03.

8.00 - **Weiterdingen** - Stille Anbetung

18.30 - **Binningen** - Rosenkranzgebet

19.00 - **Binningen** - Abendmesse

Gedenken: Wilfried Weingärtner (1. Opfer), Rupert Martin u. Schwestern, Jakob Weber

Z: Pfr. St. Weber

Anschließend Gelegenheit zum Empfang des Sakramentes der Versöhnung (Beichte)

Dienstag der dritten Fastenwoche, 10.03.

9.00 - **Weiterdingen** - Stille Anbetung vor dem ALLERHEILIGSTEN HERRN JESUS CHRISTUS (Monstranz) bis 18.00 Uhr

18.30 - **Duchtlingen** - Rosenkranzgebet

19.00 - **Duchtlingen** - Abendmesse

Z: Pfr. St. Weber

Minis: Luisa, Emma

Anschließend Gelegenheit zum Empfang des Sakramentes der Versöhnung (Beichte)

Mittwoch der dritten Fastenwoche, 11.03.

15.00 - **Hilzingen** - Eucharistiefeier mit Krankensalbung (Pfarrer-Geißler-Haus)

Gedenken: Erna Karrer, Elfriede Wessel, Edwin Hahnloser, Familien Lefor und Weismann, Frieda u. Anton Wernert

Z: Pfr. H. Moser

Minis: Svenja, Imke, Mara, Lea

Donnerstag der dritten Fastenwoche, 12.03.2015

19.00 - **Hilzingen** - Komplet (Kirchenkeller)

18.30 - **Weiterdingen** - Rosenkranzgebet

19.00 - **Weiterdingen** - Abendmesse

Gedenken: Jakob Weber, verstorbene Mitglieder der Frauengemeinschaft Weiterdingen-Binningen

Z: Pfr. St. Weber

19.30 - **Weiterdingen** - Stille Anbetung bis 20.00 Uhr
Anschließend Gelegenheit zum Empfang des Sakramentes der Versöhnung (Beichte)

Freitag der dritten Fastenwoche, 13.03.

6.00 - **Duchtlingen** - FRÜHSCHICHT in der Fastenzeit für Kinder u. Jugendliche mit einem meditativen Morgenimpuls.

17.00 - **Hilzingen** - Rosenkranzgebet (Pfarrer-Geißler-Haus)

18.30 - **Riedheim** - Rosenkranzgebet

18.30 - **Schlatt** - Rosenkranzgebet

19.00 - **Schlatt** - Abendmesse

Gedenken: Edwin Hahnloser

Z: Pfr. St. Weber

Anschließend Gelegenheit zum Empfang des Sakramentes der Versöhnung (Beichte)

Samstag der dritten Fastenwoche, 14.03.

7.00 - **Weiterdingen** - Rosenkranzgebet

7.30 - **Weiterdingen** - Eucharistiefeier zu Ehren der Muttergottes

Z: Pfr. St. Weber

Anschließend Gelegenheit zum Empfang des Sakramentes der Versöhnung (Beichte).

4. SONNTAG DER FASTENZEIT - Pfarrgemeinderatswahl

Samstag, 14.03.

18.00 - **Riedheim** - 19.00 - Wahllokal **Hilzingen** -

St. Laurentius (Bürgersaal, Eduard-Presser-Str. 25) geöffnet

19.00 - **Riedheim** - Eucharistiefeier am Vorabend

Z: Pfr. H. Moser

Sonntag, 15.03.

9.00 - **Binningen** - Eucharistiefeier

Z: Pfr. St. Weber

10.00 - **Binningen** - 12.00 - Wahllokal **Hilzingen** - **St. Blasius** (Pfarrhauses Binningen, Schulstr. 11) geöffnet

9.00 - **Schlatt** - Eucharistiefeier

Gedenken: Alle Lebenden u. Verstorbenen der Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen

Z: Pfr. H. Moser

10.00 - **Schlatt** - 12.00 - Wahllokal **Hilzingen** - **Schlatt am Randen** (Bürgerhaus, Weidenbühlstr. 6) geöffnet

10.30 - **Duchtlingen** - Eucharistiefeier. Familiengottesdienst mit den Kommunionkindern aus Hilzingen, Duchtlingen u. Weiterdingen

Z: Pfr. H. Moser

Minis: Jasmina, Sanja, David Quenzer, Louis

Anschließend verkaufen die Ministranten Taschen aus Osttimor (Weiteres siehe unter Mitteilungen der rk Kirchengemeinde)

11.30 - **Duchtlingen** - 16.00 - Wahllokal **Hilzingen** - **St. Gallus** (Foyer der Schule/Turnhalle, Hegastr. 11) geöffnet

10.30 - **Hilzingen** - Wortgottesfeier (Kirchenkeller)

Leitung: Liturgieteam

Minis: Kathrin, Silvia, Selina, Hannes, Svenja, Marcel, Florian, Chiara

11.30 - **Hilzingen** - 16.00 - Wahllokal **Hilzingen** - **St. Peter und Paul** (Pfarrer-Geißler Haus, Eingang Peter-Thumb-Str. 2) geöffnet

10.30 - **Weiterdingen** - Eucharistiefeier

Gedenken: Irmgard Schöber u. Angehörige, Adolf Schöber mit Fam. Dittel und Prochaska

Z: Pfr. St. Weber

11.30 - **Weiterdingen** - 16.00 - Wahllokal **Hilzingen** - **St. Mauritius** (Pfarrscheune, Kirchstr. 39) geöffnet

12.00 - **Riedheim** - 16.00 - Wahllokal **Hilzingen** - **St. Laurentius** (Bürgersaal, Eduard-Presser-Str. 25) geöffnet

14.00 - **Binningen** - 16.00 - Wahllokal **Hilzingen** - **St. Blasius** (Pfarrhauses Binningen, Schulstr. 11) geöffnet

14.00 - **Schlatt** - 16.00 - Wahllokal **Hilzingen** - **Schlatt am Randen** (Bürgerhaus, Weidenbühlstr. 6) geöffnet

16.00 - **Schlatt** - Rosenkranzgebet

17.00 - **Duchtlingen** - Rosenkranzgebet

17.00 - **Weiterdingen** - Rosenkranzgebet

Mitteilungen der Römisch-katholischen Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen

Freitag, 06. März 2015

Weiteres siehe unter Ökumene

Bildungswerk Hilzingen: Zwei Jahre Papst Franziskus - Wohin steuert er die röm.-kath. Kirche?

Montag, 09. März 2015, 19.30 Uhr

Weiteres siehe unter Ökumene

Krankengottesdienst mit Spendung der Krankensalbung

Am **Mittwoch, 11. März**, findet in Hilzingen im Pfarrer-Geißler-Haus um 15.00 Uhr eine Eucharistiefeier statt, in der die Möglichkeit besteht, das Sakrament der Krankensalbung zu empfangen. Was heute leider immer noch häufig unter der Bezeichnung „letzte Ölung“ gehandelt wird, das war ursprünglich ein Sakrament, das überhaupt nichts mit dem Tod zu tun hatte, sondern für Kranke gedacht war, deshalb richtiger auch „Krankensalbung“ heißt, und folglich auch öfter empfangen werden kann, denn es zielt auf Linderung und Heilung. Im Jakobusbrief heißt es: „Ist einer von euch krank? Dann rufe er die Ältesten der Gemeinde zu sich; sie sollen Gebete über ihn sprechen und ihn im Namen des Herrn mit Öl salben. Das gläubige Gebet wird den Kranken retten, und der Herr wird ihn aufrichten; wenn er Sünden begangen hat, werden sie ihm vergeben.“ (Jak 5,14-15). In vielen Gemeinden ist es inzwischen schon zu einer Tradition geworden, in der Fastenzeit einen Gottesdienst ganz speziell mit älteren aber auch jüngeren kranken Gemeindegliedern zu feiern. Wir wollen mit dieser Tradition auch hier beginnen und laden alle aus der gesamten Kirchengemeinde herzlich dazu ein, die unter den Gebrechlichkeiten des Alters leiden oder mit einer Krankheit kämpfen. Vielleicht ist dies auch eine Gelegenheit, Angehörige, die normalerweise nicht mehr zum Gottesdienst kommen können, ausnahmsweise zu diesem Gottesdienst zu bringen, damit diese die Gelegenheit haben, in Gemeinschaft mit den anderen dieses Sakrament zu empfangen. Wir haben deshalb ganz bewusst das Pfarrer-Geißler-Haus ausgewählt, weil dieses auch mit Rollstuhl/ Rollator erreichbar ist.

Freitag, 13.03.2015: Wort des Lebens Hilzingen statt Freitag, 06.03.2015

20.00 Uhr, im Pfarrer-Geißler Haus, Eingang Peter-Thumb-Str. 2. Herzliche Einladung auch an neue Interessierte unserer Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen.

Pfarrgemeinderatswahl: Versand der Briefwahlunterlagen:

Die Wahlbenachrichtigungen wurden zusammen mit den Unterlagen für die Allgemeine Briefwahl in der Zwischenzeit versandt. Wer wahlberechtigt ist und keine Wahlbenachrichtigung erhalten hat, kann sich bis Mittwoch, 11.03.2015, beim Wahlvorstand (gerne über das Pfarrbüro, Peter-Thumb-Str. 1, Tel. 07731-66629, sekretariat@kath-hilzingen.de) melden und auf diesem Wege noch die Unterlagen erhalten.

Briefwahlunterlagen:

Die Rückseite der Wahlbenachrichtigung muss ausgefüllt werden (Ihre Stimmabgabe ist nur mit Unterschrift darauf gültig).

Legen Sie den Stimmzettel in den dafür vorgesehenen Umschlag (Aufdruck: „Stimmzettelumschlag zur Pfarrgemeinderatswahl“) und kleben Sie diesen zu. Stecken Sie den Umschlag zusammen mit der ausgefüllten und unterschriebenen Wahlbenachrichtigungskarte in den Rücksendeumschlag (Aufdruck: Adresse Pfarrbüro und Briefwahl). Verlorene Briefwahlschein werden nicht ersetzt.

Sie können den Wahlbrief an das zuständige katholische Pfarramt (Adresse bereits aufgedruckt) senden oder dort rechtzeitig einwerfen. Oder Sie können den Wahlbrief auch während der Öffnungszeiten am Samstag/Sonntag, 14./15.03.2015, im Wahllokal persönlich abgeben.

Wahllokale und Öffnungszeiten:

Hilzingen - St. Peter und Paul: Sonntag, 15.03.2015: 11.30 - 16.00 Uhr, Pfarrer-Geißler Haus, Eingang Peter-Thumb-Str. 2

Hilzingen-Binningen - St. Blasius: Sonntag, 15.03.2015: 10.00 - 12.00 Uhr und 14.00 - 16.00 Uhr, Pfarrhaus Binningen, Schulstr. 11

Hilzingen-Duchtlingen - St. Gallus: Sonntag, 15.03.2015:

11.30 - 16.00 Uhr, Foyer der Schule/Turnhalle, Hegastr. 11

Hilzingen-Riedheim - St. Laurentius: Samstag, 14.03.2015, 18.00 - 19.00 Uhr und Sonntag, 15.03.2015, 12.00 - 16.00 Uhr, Bürgersaal, Eduard-Presser-Str. 25

Hilzingen-Schlatt am Randen - St. Philippus & Jakobus:

Sonntag, 15.03.2015: 10.00 - 12.00 Uhr und 14.00 - 16.00 Uhr, Bürgerhaus, Weidenbühlstr. 6

Hilzingen-Weiterdingen - St. Mauritius: Sonntag, 15.03.2015: 11.30 - 16.00 Uhr, Pfarrscheune, Kirchstr. 39

Sonntag, 15.03.2015: Ministranten verkaufen Taschen aus Osttimor:

Wallfahrt und Gutes Tun ... So hieß das Motto der Ministrantenwallfahrt nach Rom im August 2014, bei der auch 52 Minis aus unserer Seelsorgeeinheit teilgenommen haben.

Bei der Frage, was denn die gute Tat sein könne, kam recht bald der Gedanke auf, Carolin Graf aus Duchtlingen, selbst langjährige Ministrantin, zu unterstützen. Sie verbringt seit Juli 2014 über MISEREOR ein Freiwilliges Soziales Jahr in Osttimor und arbeitet dort an einer Schule für junge Frauen, die darin unterstützt werden, ihren eigenen Lebensunterhalt verdienen zu können.

Eines der Projekte, die sie betreiben, ist die Herstellung von Taschen in allen Größen und Formen. Es geschieht alles in Handarbeit, vom Weben des landestypischen, farbenfrohen Stoffes bis hin zum Nähen auf mechanischen Nähmaschinen. Das Land ist sehr jung (es wurde erst 2002 unabhängig) und hat mit großen wirtschaftlichen Problemen zu kämpfen. Es bestehen erst sehr wenige Handelsbeziehungen zum Ausland, und es ist schwer, die Produkte im Ausland zu verkaufen. Daher ist es für diese Frauen eine große Hilfe, wenn die Ministranten eine Möglichkeit schaffen, die in Osttimor hergestellten Taschen hier bei uns in Deutschland zu verkaufen. So wurde vereinbart, dass die Familie von Carolin, die sie über Weihnachten besuchte, eine große Anzahl von Taschen mitbringt, die nun in unserer Seelsorgeeinheit verkauft werden können.

Die Ministranten werden diese Taschen nun nach verschiedenen Gottesdiensten in der Seelsorgeeinheit zum Verkauf anbieten: in **Duchtlingen am 15. März** und in Riedheim am 21. März (Verkauf in Riedheim entfällt eventuell, falls die Taschen bis dahin bereits verkauft sind. Bitte beachten Sie die Ankündigung im nächsten Pfarrblatt).

Die Ministranten bitten herzlich um Unterstützung.

Das SENIORENwerk lädt ein:

Weiteres siehe unter Ökumene

Ankündigung des SENIORENwerks:

Weiteres siehe unter Ökumene

Jahreshauptversammlung des Kirchenchores St. Peter u. Paul Hilzingen am Samstag, 28. Febr. 2015.

Nach der Abendmesse für die verstorbenen Chormitglieder ehrte Herr Pfarrer Moser Herrn Guido Oelke für 25-jährige Tätigkeit als Dirigent des Chores. Ebenfalls geehrt wurden: Frau Agnes Hägele für 60 Jahre; Frau Barbara Kissmehl und Frau Sylvia Kreisel für 25 Jahre und Ehepaar Rosel und Anton Hägele für 25 Jahre Mitgliedschaft im Kirchenchor.



185 Jahre im Dienst der Kirchenmusik: Der Kirchenchor St. Peter und Paul, Hilzingen, freute sich anlässlich der Jahreshauptversammlung über seine vom Cäcilienverband Freiburg ausgezeichneten Jubilare: Agnes Hägele (Dritte von links) wurde geehrt für 60 Jahre Singen im Kirchenchor, Chorleiter Guido Oelke (links) für 25 Jahre als Chorleiter, davon zunächst zwölf Jahre in Wollmatingen und seit 13 Jahren in Hilzingen. Ferner wurden für 25 Jahre Barbara Kissmehl (Zweite von links) sowie (von rechts) Sylvia Kreisel, Rosl Hägele und Anton Hägele ausgezeichnet.

1. Anschließend begrüßte die 1. Vorsitzende, Frau Barbara Kissmehl, Herrn Pfarrer Moser, Chormitglieder und Vertreter der Gemeinde zur Jahreshauptversammlung.
2. Schriftführerin, Frau Cornelia Altendorf, berichtete über die umfangreichen Aktivitäten des Chores im vergangenen Vereinsjahr. Höhepunkte waren 4 Goldene Hochzeiten von Chormitgliedern.
 - a) Frau Elsa Muscheler verlas den Bericht über den Probenbesuch. Die fleißigsten Chorprobenbesucher wurden mit einem Korb Hühnerblumen bedacht.
 - b) Frau Marianne Zimmermann möchte ihr Amt für die Aufzeichnung des Probenbesuches niederlegen. Frau Gertrud Reichle wird diese Tätigkeit übernehmen.
 - c) Kassenwartin, Frau Ursula Schädle, berichtete über den ausgeglichenen Kassenstand des Chores. Sie bedankte sich noch einmal besonders bei allen Spendern und für die Einladungen der Jubelpaare.
 - d) Die Kassenwartin wurde einstimmig entlastet.
 - e) Chorleiter, Herr Guido Oelke, bedankte sich bei den Sängerinnen und Sängern für die gute Mitarbeit. Er betonte die Freude an der Musik zur Ehre Gottes. Durch das Lied: "Hab Sonne im Herzen" wurde die Versammlung aufgelockert.
 - f) Die 1. Vorsitzende bedankte sich beim Chorleiter mit einem Einkaufsgutschein und einer Flasche Rotwein für die in den letzten 14 Jahren geleistete Arbeit als Dirigent. Frau Kissmehl sprach nochmals ein herzliches Willkommen Herrn Pfarrer Moser aus. Frau Daniela Hengge wurde mit Blumen für ihre Arbeit als Aushilfe-Dirigentin geehrt. Frau Hildegard Nixdorf wurde für die Geburtstagsgrüße und Glückwunschanreden bei den Goldenen Hochzeiten mit Blumen bedacht. Frau Nixdorf bat um Entlastung durch Frau Muscheler und Frau Hertrich. Einen Blumenruß erhielten auch die Notenwartinnen Frau Elsa Muscheler, Frau Monika Hertrich und Frau Cornelia Altendorf. Frau Ursula Gentner wurde mit einem Korb Primeln als Dank für ihre Arbeit als Chor-Fotografin beschenkt. Das neu angeschaffte Halstuch wird beim Frühlingskonzert Anwendung finden.
- Die wichtigsten Termine im neuen Jahr sind: Eine Goldene Hochzeit, weltliche Konzerte, Adventsingens beim Weihnachtsmarkt und der Chorausflug nach Sigmaringen.
- g) Herr Pfarrer Moser hob das hohe Niveau des Chores hervor. Er bedankte sich herzlich beim Chor für die Gestaltung der Gottesdienste.
3. Frau Maria Harder, 1. Vorsitzende des Pfarrgemeinderates, bat die Anwesenden um die Entlastung des Vorstandes. Die Entlastung wurde einstimmig erteilt.
4. Herr Guido Oelke bedankte sich nochmals bei der 1. Vorsit-

zenden für ihre ehrenamtliche Tätigkeit. Herr Hengge überbrachte herzliche Grüße vom Musikverein Hilzingen. Frau Barbara Kismehl bedankte sich zum Abschluss noch besonders bei den Gastsängern, die den Chor bei vielen Auftritten unterstützen. Herr Oelke bat die Anwesenden um die Anwerbung neuer Sänger für die anspruchsvolle »Dvorjak«-Messe. Mit dem Lied »Schöner Bodensee« endete die harmonische Versammlung. **C. Altendorf**, Schriftführerin

Römisch-katholische Kirchengemeinde Hohenstoffeln-

Hilzingen mit den Pfarreien St. Blasius Binningen (Bi), St. Gallus Duchtlingen (Du), St. Peter u. Paul Hilzingen (Hi), St. Laurentius Riedheim (Rh) mit der Filialkirchengemeinde St. Philippus & Jakobus Schlatt a. R. (Sch) und St. Mauritius Weiterdingen (Wtd) Peter-Thumb-Str. 1; 78247 Hilzingen

MitarbeiterInnen und Daten

Leiter: Pfr. Hans Moser

Kooperator: Pfr. Stephan Weber

Gemeindereferentin: Simone Meisel

Sekretärinnen: Elisabeth Brütsch, Regina Jentner

Bürozeiten: Montag bis Donnerstag, 10.00 - 12.00 - Montag-Nachmittag, 14.30 bis 17.30 Uhr (in den Schulferien nachmittags geschlossen)

Tel: 07731-66629 / Fax: 07731-181483

Mail: sekretariat@kath-hilzingen.de

Sprechzeiten bei Herrn Pfarrer Moser:

nach Vereinbarung. Tel: 07731-66629

Mail: hans.moser@kath-hilzingen.de

Sprechzeiten bei Herrn Pfarrer Weber:

nach Vereinbarung. Tel: 07739-227; Fax: 07739-926724

Mail: stephan.weber@kath-hilzingen.de

Sprechzeiten bei Frau Gemeindereferentin Meisel:

nach Vereinbarung. Tel: 07731-789567

Mail: simone.meisel@kath-hilzingen.de

Katholische Öffentliche Bücherei St. Blasius Binningen:

Die Öffnungszeiten sind: Mittwoch von 18.00 bis 19.00 Uhr (In den Schulferien ist die Bücherei geschlossen!).

Homepage: <http://www.kath-hilzingen.de>

Bankverbindungen: Sparkasse Engen-Gottmadingen; BIC: SOLADES1ENG; IBAN: DE93692514450005627815

St. Blasius Binningen

Senioren-Treff Binningen

Wir treffen uns im Binninger Pfarrhaus von 14.30 bis 16.30 Uhr an folgenden Terminen: **Dienstag, 10.03.2015**, Dienstag, 14.04.2015, Dienstag, 12.05.2015, Dienstag, 09.06.2015, Dienstag, 14.07.2015, Dienstag, 11.08.2015, Dienstag, 08.09.2015, Dienstag, 13.10.2015, Dienstag, 10.11.2015, Dienstag, 08.12.2015.

Alle Seniorinnen und Senioren sind ganz herzlich eingeladen. Nähere Auskünfte unter Tel. 07739-222 (Fr. Pfänder) oder Tel. 07739-5570 (Fr. Schwert).

Frauengemeinschaft Weiterdingen-Binningen:

Jahreshauptversammlung am Donnerstag, 12. März 2015
Weiteres siehe unter Weiterdingen

Jahreshauptversammlung des Kirchenchores St. Peter u. Paul Hilzingen am Samstag, 28. Februar 2015.

Weiteres unter **Kirchengemeinde**.

St. Gallus Duchtlingen

Frühschichten in der Fastenzeit

Wer seinen Tag mal etwas anders beginnen möchte, ist herzlich eingeladen zur sog. **FRÜHSCHICHT** in der Fastenzeit.

Dazu treffen wir uns **um 6 Uhr morgens** in der Kirche zu einem meditativen Morgenimpuls. Eingeladen sind alle, die so früh aus dem Bett kommen, und zwar:

Kinder und Jugendliche am **Freitag, den 13.03.**, und Freitag, 27.03.2015,

Erwachsene am **Mittwoch, den 25.03.2015**

Anschließend gibt es gemeinsames Frühstück im Jugendraum, dazu braucht nichts mitgebracht zu werden.

Die Schüler können nach dem Frühstück bequem auf den Bus um 7 Uhr 06, bringt also gleich Eure Schulsachen mit.

Sonntag, 15.03.2015: Ministranten verkaufen Taschen aus Osttimor - Weiteres siehe unter **Kirchengemeinde**

Jahreshauptversammlung des Kirchenchores St. Peter u. Paul Hilzingen am Samstag, 28. Februar 2015.

Weiteres unter **Kirchengemeinde**.

St. Peter u. Paul Hilzingen

Caritasbesuchsdienst Hilzingen

Wir treffen uns zum Basteln am **Mittwoch, 25.03.2015**, um 14.00 Uhr im Pfarrer-Geißler Haus, Eingang Peter-Thumb-Str. 2. Bitte bringt eine scharfe Schere und Lineal mit. Wir freuen uns über neue Bastler.

Freitag, 13.03.2015: Wort des Lebens Hilzingen statt Freitag, 06.03.2015 - Weiteres siehe unter **Kirchengemeinde**

Jahreshauptversammlung des Kirchenchores St. Peter u. Paul Hilzingen am Samstag, 28. Februar 2015.

Weiteres unter **Kirchengemeinde**.

St. Philippus & Jakobus Schlatt a. R.

Hauskommunion

Manche unserer Gemeindemitglieder können aufgrund von Alter oder Krankheit nur noch schwer bzw. gar nicht mehr an den Gottesdiensten und am Gemeindeleben teilnehmen, obwohl sie es gerne würden. Wir möchten zum Ausdruck bringen, dass wir diese Personen nicht vergessen und dass sie weiterhin zu unserer Gemeinde dazu gehören. - Zum einen sind die Frauen unserer Besuchsdienste gerne bereit, bei Ihnen vorbei zukommen, zum anderen kommen auch Herr Pfr. Stefan Weber oder unsere Kommunionhelferin gerne mit der Heiligen Kommunion zu Ihnen nach Hause.

Wer von Ihnen selbst zu diesem angesprochenen Personenkreis gehört oder um solche Menschen weiß, den möchten wir herzlich dazu ermutigen, sich im Pfarrbüro Hilzingen zu den Öffnungszeiten zu melden. In **Schlatt a. R.** wird die Hl. Kommunion nach Absprache ins Haus gebracht.

St. Mauritius Weiterdingen

Frauengemeinschaft Weiterdingen-Binningen:

Jahreshauptversammlung am Donnerstag, 12. März 2015
Am **Donnerstag, den 12. März 2015**, laden wir um 19.00 Uhr zur Abendmesse für verstorbene Mitglieder der Frauengemeinschaft ein. Anschließend findet in der Pfarrscheune Weiterdingen unsere Jahreshauptversammlung statt.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
 2. Bericht des Schriftführers
 3. Bericht der Kassiererin
 4. Bericht der Kassenprüferinnen
 5. Bericht des Vorstandes
 6. Entlassung des Vorstandes
 7. Verschiedenes, Wünsche und Anträge
- Die Vorstandschaft der Frauengemeinschaft hofft auf viel Interesse und rege Teilnahme an diesem Abend.

Künftig noch besser

Staufen Holzer halten Rückblick auf Fasnacht

Hilzingen. Die Staufen Holzer bedanken sich bei allen Närrinnen und Narren für den Besuch ihrer Veranstaltungen. Ein besonderer Dank gilt wieder den Helfern und unterstützenden Vereinen.

Letzten Freitag trafen sich die Staufen Holzer zum Rückblick auf die vergangene Fasnacht. Mit dem Verlauf der eigenen Veranstaltungen im Hallen-Foyer am Schmutzigen und im Alten Rathaus am Freitag war man zufrieden. Dennoch herrschte Einigkeit, dass mit allen Akteuren gemeinsam versucht werden

muss, im nächsten Jahr die Hilzinger Dorrfasnacht noch attraktiver zu gestalten. Es soll frühzeitig mit den Vertretern aller Vereine, die sich an der Hilzinger Fasnacht einbringen, besprochen werden, was besser gemacht werden kann.

Auch unterm Jahr wollen die Staufen Holzer ihr Vereinsleben nicht ruhen lassen, bereits am Samstag, 28. März, findet das zünftige Schlachtfest im »Holzer Stüble« auf dem Krützenbühlerhof statt. Hierzu sind auch alle passiven Vereinsmitglieder herzlich eingeladen.

Hiermit möchte ich mich bei allen bedanken,
die mir zu meinem

75. Geburtstag

gratuliert haben, besonders bei meiner Familie
und dem MV Schlatt a.R., die dafür gesorgt haben,
dass es ein unvergessliches Fest wurde.

Albert Will

Unsere Jubilare

07. März

Hägele Karoline	94 Jahre
Weiterdinger Str. 1, Hilzingen	
Vögele Rita	77 Jahre
Duchtlinger Str. 17, Hilzingen	

08. März

Kosch Helga	75 Jahre
Meckergasse 1, Hilzingen	
Maier Hermann	88 Jahre
Hof Pfaffwiesen 2, Weiterdingen	

09. März

Baumert Rosa	78 Jahre
Schlesierhof 1, Hilzingen	

10. März

Hägele Reinhard	82 Jahre
Hauptstr. 5, Hilzingen	
Westphal Friedrich	72 Jahre
Zollstr. 10, Schlatt am Randen	

12. März

Hug Walter	77 Jahre
Kosbühlstr. 14, Weiterdingen	
Schuhwerk Friedrich	74 Jahre
Stubenkreuz 8, Binningen	
Wittmer Liselotte	86 Jahre
Schulstr. 23a, Binningen	

13. März

Zepf Lisa	75 Jahre
Hinter Erlen 1, Schlatt am Randen	



Die Staufen Holzer stellten auch dieses Jahr wieder am Schmutzigen Dunschtig ihren Narrenbaum vor der Hegau-Halle.



Besuch im Kindergarten St. Elisabeth: Die langjährige Lesepatin, Fr. Schwarz aus Singen (als Rebwieb verkleidet), erzählte den Kindern viel über die Fasnacht aus dem Hegau. Gespannt hörten die Kinder zu.



Besuch aus dem Kindergarten St. Elisabeth bekamen die Bewohner des Pflegeheims in der Riedheimer Straße. Mit Liedern wie »Wir sind 'ne tolle Bande«, das Hilzinger Narrenlied oder mit dem Fliegerlied hatten sowohl Alt als auch Jung viel Spaß.

Hauptversammlungen

Musikverein und Förderverein Schlatt a. R.

Schlatt a. R. Am Freitag, 13. März, findet um 20 Uhr im Clubheim die Jahreshauptversammlung des Musikvereins und des Fördervereins des MV Schlatt am Randen statt. Hierzu sind alle Ehren-, Aktiv-, Passiv- und geehrten Mitglieder sowie Freunde und Gönner der Vereine herzlich eingeladen.

Tagesordnung Musikverein

1. Begrüßung
2. Genehmigung der Tagesordnung
3. Totenehrung
4. Jahresbericht Schriftführer
5. Kassenbericht
6. Bericht der Kassenprüfer
7. Probenbericht
8. Dirigentenbericht
9. Entlastung Vorstandschaft

10. Bestellung Kassenprüfer
11. Ehrungen
12. Verschiedenes, Wünsche und Anträge

Tagesordnung Förderverein

1. Begrüßung
2. Genehmigung der Tagesordnung
3. Jahresbericht Schriftführer
4. Kassenbericht
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Entlastung Vorstandschaft
7. Neuwahlen:
 - Vorsitzender
 - stellvertr. Vorsitzender
 - Kassier
 - Schriftführer
 - Beisitzer
8. Bestellung Kassenprüfer
9. Verschiedenes, Wünsche und Anträge.



Bei der 22. Prospektbörse in Tengen nutzten viele Besucher die Möglichkeit, sich über Ausflugsziele im Hegau und dem Bodenseegebiet bis in die Schweiz und Österreich zu informieren.

Wichtiger Wirtschaftsfaktor

22. Prospektbörse von Hegau Tourismus

Hegau. Am Samstag, 21. Februar, fand in der Randenhalle in Tengen die 22. Prospektbörse von Hegau Tourismus mit geschätzten 600 Besuchern statt. Über 50 Aussteller nutzten die Gelegenheit, ihre Angebote für die neue Saison den Hoteliers sowie Vermietern von Ferienwohnungen und Privatzimmern und der Öffentlichkeit vorzustellen. Dabei waren Hegauge-meinden, Schifffahrtsbetriebe, Schlösser, Museen und viele andere Freizeiteinrichtungen. Um 13.30 Uhr eröffneten Tengens Bürgermeister Helmut Groß und der Vorsitzende von Hegau Tourismus, Oberbürgermeister Bernd Häusler, die Prospektbörse. Beide äußerten sich begeistert über die steigenden Übernachtungszahlen im Hegau und betonten die Bedeutung des Tourismus als wichtigem Wirtschaftsfaktor für die Region. »Die Entwicklung im Tourismus ist sehr positiv und sollte weiter ausgebaut werden«, so Bürgermeister Helmut Groß. Weiter

berichtete OB Häusler vom Erfolg der Prospektbörse, die sich als die Tourismusmesse weit über den Hegau hinaus etabliert habe. Für das leibliche Wohl sorgte die Turn- und Gymnastikgruppe Watterdingen, die die Gäste mit Gulaschsuppe und einer breiten Auswahl an selbstgebackenem Kuchen verwöhnten. Die Gelegenheit, am traditionellen Gewinnspiel teilzunehmen, wurde ebenfalls begeistert angenommen. Über 25 Preise gab es zu gewinnen, unter anderem Freikarten für das Ravensburger Spielereiland, das Freilichtmuseum Neuhausen ob Eck, das Solemar in Bad Dürheim, das Zeppelinmuseum in Friedrichshafen oder eine Freifahrt mit dem Rheinfluss-Zmorge-Schiff, Gutscheine für die Hohentwiel-Schiffahrt, der Sänktis-Schwebbahn und vieles mehr.

Die Aussteller und Besucher freuen sich bereits jetzt auf die 23. Prospektbörse von Hegau Tourismus.

TV Duchtlingen Jahreshauptversammlung

Duchtlingen. Der Turnverein Duchtlingen lädt zur diesjährigen Jahreshauptversammlung am Freitag, 13. März, um 20 Uhr, im Alten Rathaus in Duchtlingen ein.

Tagesordnung

1. Begrüßung
 - a) Eröffnung
 - b) Turnerlied
 2. Totenehrung
 3. Tätigkeitsberichte der Vorstände mit Bericht des Schriftführers
 4. Kassenbericht
 5. Bericht der Kassenprüfer
 6. Entlastung Vorstandschaft
 7. Ehrungen
 8. Neuwahlen:
 - Geschäftsführender Vorstand für den Bereich Wirtschaft und Finanzen,
 - 2 Beisitzer/-in,
 - Kassenprüfer/-in,
 - Kassierer/-in,
 - Schriftführer/-in,
 - Jugendwart
 9. Verschiedenes
 10. Wünsche und Anträge
- Weitere Anträge zur Mitgliederversammlung müssen spätestens sieben Tage vor Beginn der Mitgliederversammlung beim geschäftsführenden Vereinsvorstand eingereicht werden.

Tagesmütterverein Sprechstunde

Hilzingen. Die Sprechstunde des Tagesmüttervereins Landkreis Konstanz findet am Dienstag, 10. März, von 10 bis 11 Uhr im Rathaus Hilzingen, Trauzimmer, statt. Anmeldung ist nicht notwendig. Wer sich über die Aspekte der Tagespflege informieren möchte, als Tagesmutter Beratungsbedarf hat, auf der Suche nach einer Tagespflegerperson ist oder als Tagespflegerperson tätig werden möchte, wird informiert. Es findet einmal monatlich eine Sprechstunde vor Ort statt, die Termine werden im Gemeindeblatt veröffentlicht.

Nähere Infos bei Katrin Meergans, Fachberatung Kindertagespflege, Tel. 07731/798140 (mittwochs von 9 bis 12 Uhr) oder unter katrin.meergans@tagesmuetterverein.info.



Mehr als nur Pflege!

St. Georg-Str. 1
78244 Gottmadingen
Tel. 0 77 31 / 97 61 62



**PHOTO
STUDIO
POST**

Inh. Susanne Post

Passfotos 9,99 €

**Hauptstraße 13
78234 Engen
tel : 07733/5412**

Wer wagt, gewinnt

Gesangs-Matinee mit Ehrungen der JMS

Hegau. Die Idee war großartig, der Termin gewagt, aber wer wagt, gewinnt: Die Musikschuldirektorin Ulrike Brachat der Jugendmusikschule Westlicher Hegau hatte am Sonntag zu einer Gesangs-Matinee mit Ehrungen geladen. Konnte doch so die gesangliche Qualität der verschiedenen Gruppen im würdigen Konzertsaal der Schmiederkliniken in Gailingen überzeugend dargestellt werden. Die Begrüßung der Gäste und Ehrengäste, Heinz Brennenstuhl, Bürgermeister von Gailingen, und des Vertreters der Bodensee-Hegau Chorvereinigung, Manfred Wiebach, wurde durch die Oberstufe Philia mit dem Lied »An Tagen wie diesen« in eine musikalische Form gepackt und so sehr stilvoll gestaltet. Auch der Vorchor bot drei Lieder gekonnt dar - mitschön schön unterlegt.

Besonders berührend war der Auftritt des Vorchores mit zwei Liedern, die sich im weitesten Sinne dem Problem der Inklusion annehmen.

Immer zwischendurch wurden wieder Chormitglieder geehrt. In rascher und fröhlicher Abfolge wurden die Lieder »Mädels wie wir«, gepaart mit Rapp, Mad World, Si ma ma Ka, The Rose, Die Antwort weiß ganz allein der Wind und Wunder geschehen, dargeboten. Bei dem Lied »Si ma ma Ka« unterstützte Timo Weber mit der Trommel.

Ein gut aufgelegter Herrmann Gruber begleitet am Klavier. Die souveräne Musikschuldirektorin, der man die Liebe zu ihren Schützlingen anmerkt, küm-

merkte sich um jedes Detail, hat »ihre« Musikschule im besten Sinne im Griff. Schöne Programmpunkte stehen an: Für das laufende Jahr ist eine Konzertreise nach Italien geplant und für den 21. November ein Musical-Projekt in den Talwiesenhallen in Rielasingen. Ihr Dank galt allen Sponsoren und nicht zuletzt den Eltern für ihre stetige Mithilfe und Unterstützung. Die große Zahl der Zuhörer gab ihr auch bei der Terminwahl mitten in der Fastnachtszeit Recht.

Geehrt wurden für **1 Jahr:** Katharina Baba, Tanja Budwill, Hannah Bürkle, Christiano Camarao-Stehle, Francesca Citera, Jeremy Gola, Larissa Graf, Yannick Heinzlmann, Michelle Hoffmeier, Lucas Jäger, Cecile Kämmer, Emilie Lipka, Katharina Macha, Sebastian Macha, Michelle Martin, Ardonisa Masurica, Elodie Niedzwiecka, Emma Peters, Dominik Pfister, Leonie Pfoser, René Regensbogen, Fabienne Regensbogen, Helena Sauter, Lea Schwer, Lorenza Sicken, Niklas Spitznagel, Simon Spitznagel, Leonie Theisen, Thea Zimmermann. **5 Jahre:** Luisa Alef, Jana Heiß, Michelle Iakopetta, Ursel Riesterer, Mieke Sander, Michaela Stäiger, Markus Störk, Alicia Vitillo. **10 Jahre:** Niklas Baumert, Melanie Iakopetta, Dennis Koslowski, Kathrin Kossmann, Nina Weber.

Die höchste Ehrung erfuhr Petra Gentner für **20 Jahre.** Die Laudatio und Urkundenüberreichung übernahm Manfred Wiebach.



Bei der Gesangs-Matinee der Jugendmusikschule Westlicher Hegau im Konzertsaal der Schmiederkliniken in Gailingen wurden viele Chormitglieder geehrt.

Schwarzwaldverein Tengen

Veranstaltungen

Hegau. Mit einem Verkaufstand präsentiert sich der Schwarzwaldverein Tengen am kommenden Sonntag, 8. März, von 10 bis 17 Uhr auf dem traditionellen **Josefsmarkt** in Tengen. Angeboten werden frisch gegrillte Würste sowie diverse alkoholfreie Getränke.

Am Freitag, 20. März, findet um 19.30 Uhr im Gasthaus »Zur Frohen Einkehr« in Tengen die **37. Jahreshauptversammlung** des Schwarzwaldvereins Tengen statt. Hierzu sind alle aktiven und passiven Mitglieder sowie Freunde und Gönner des Vereins herzlich eingeladen.

Gäste sind zu allen Veranstaltungen gerne willkommen.

Blasmusikverband Bezirk Randen

Hauptversammlung

Hegau. Der Blasmusikverband Hegau-Bodensee, Bezirk Randen, lädt zur ordentlichen Hauptversammlung am Mittwoch, 11. März, 20 Uhr, in das Bürgerhaus Weil ein.

Tagungsordnung

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Rechenschaftsbericht
4. Kassenbericht
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Bericht Bezirksdirigentin
7. Entlastung der Vorstandschaft
8. Wahlen
9. Bezirksmusikfest 2015 in Watterdingen
10. Wünsche und Anträge.

Vorschau FC Hilzingen

Samstag, 7. März

- 10 - 12 Uhr C-Junioren: Kreisturnier Höri-Halle Gaienhofen
 14 Uhr B-Junioren: SG Riedheim II - SG Schwandorf/Worndorf
 14 Uhr Herren Kreisliga C: FC Bodman-Ludwigshafen II - FC Hilzingen III
 14 Uhr Herren Landesliga: FC Hilzingen - FV Walbertsweiler-Reng.
 15 Uhr Herren Kreisliga B: SC Bankholzen-Moos - FC Hilzingen II

Sonntag, 8. März

- 13 Uhr B-Junioren: SG Riedheim II - SG Denkingen II
 15 Uhr B-Junioren: SG Riedheim - SG Volkertshausen



Leon Meier ist zweifacher Europameister im Karate. Am 22. Februar sicherte sich der amtierende Deutsche Meister (Kids-13, bis 30 Kilogramm) bei den »European Open« in Nürtingen in den Kategorien Kids-13, bis 30 Kilogramm und bis 35 Kilogramm Gold. Das Turnier ist ein Wertungsturnier für die Weltmeisterschaft 2015 in Spanien.

Kreisforstamt

Weitere Motorsägelehrgänge

Hegau. Das Kreisforstamt bietet auf Grund der starken Nachfrage am Forststützpunkt Tengen zwei weitere Motorsägelehrgänge an. Der Lehrgang ist zweitägig, hat zertifizierte Inhalte und kostet für Privatpersonen 120 Euro, für Privatwaldbesitzer 40 Euro. Die wesentlichen Inhalte des Lehrganges sind: Aufbau und Funktion der Motorsäge, Arbeitssicherheit, Schneidetechnik, Wartung und Pflege der Motorsäge sowie praktische Übungen im Wald. Termine: Freitag/Samstag, 13./14. März und 27./28. März; freitags von 8 bis 16.30 Uhr und samstags von 8 bis 15 Uhr.

Anmeldung beim Kreisforstamt in Radolfzell, Tel. 07531/800-2126 oder unter birgit.kreutz@LRAKN.de. Fachliche Fragen beantwortet Hr. Ritter, Stützpunktleiter, Telefon 0175/7247921.

Landwirtschaftsverband

Energienutzung und -einsparung

Weiterdingen. Am Donnerstag, 19. März, referieren um 20 Uhr auf dem Hofgut Homboll in Weiterdingen Peter Oswald über neue Regeln und Bestimmungen für Stromeigennutzung und Stromeinspeisung aus Photovoltaikanlagen und Hermann Hug, Energiedienst AG, über Stromtarife und Sonderkonditionen für landwirtschaftliche Betriebe.

Über Erfahrungen bei der Energieeinsparung im Betrieb berichten die Familie Buhl, Weiterdingen, und Patrick Trötschler, Energieberater für landwirtschaftliche Betriebe bei der Bodenseestiftung.

Die **Landsenioren** treffen sich am Mittwoch, 11. März, um 14 Uhr auf dem Ferienhof Schwehr in der Bauernschenke »Fidelius« in Salem-Beuren. Ernst Beck wird sein Buch »Höfe - Menschen - Landschaften« vorstellen.

Josefsmarkt in Tengen

Am kommenden **Sonntag, den 08.03.2015** findet in Tengen der traditionelle **Josefsmarkt** in der historischen Stadanlage von 10 bis ca. 17.30 Uhr statt. Etwa 40 Markthändler, örtliche Vereine und die Kindertagesstätte werden attraktive Angebote und kulinarische Genüsse anbieten und freuen sich auf zahlreiche Besucher. Kostenlose Parkplätze stehen auf dem Festplatz zur Verfügung.



Öl & Gasheizung

Kundendienst

Solaranlagen

Wärmepumpen

Tankanlagen

Energieberatung

24-Stunden-Service

☎ 0 77 33 - 94 29 00

Notrufe

Polizei	110
Feuerwehr + Rettungsdienst	112
Polizeiposten Gottmadingen	07731/1437-0
Ärztlicher Notfalldienst:	
an Wochenenden und Feiertagen	01805/19292-350
Hegau-Klinikum Singen	07731/89-0
Krankentransport	1 92 22 (ohne Vorwahl)
Zahnärztliche Notrufnummer	0180/3 222 555-25
Wasserversorgung	
Während der Dienststunden,	07731/38 09-27
nach Dienstschluss	0171/2 88 18 82
Abwasser	
nach Dienstschluss	07731/3809-27 0176/61143148

Mobiler Pflegedienst & Tagespflege
Ihr Team mit Herz, Hand und Verstand!
Krueger
Vertragspartner aller Kassen
www.krueger-pflege.de
Vereinbaren Sie einen kostenlosen Schnuppertag
Tel. 0 77 33 / 50 34 20
78259 Mühlhausen * Hohenkräher Brühl 11

Apotheken-Notdienst

Fr. 06.03.	Central-Apotheke Singen, Hegastr. 26, Telefon 07731/64317
Sa. 07.03.	Wasmuth-Apotheke Mühlhausen, Schloßstr. 40, Telefon 07733/5152
So. 08.03.	Martinus-Apotheke Singen, Umlandstr. 48, Telefon 07731/41971
Mo. 09.03.	Ratoldus-Apotheke Radolfzell, Schützenstr. 2, Telefon 07732/4033
Die. 10.03.	Marien-Apotheke Singen, Rielasinger Str. 172, Telefon 07731/21370
Mi. 11.03.	Residenz-Apotheke Radolfzell, Poststr. 12, Telefon 07732/971160
Do. 12.03.	Bahnhof-Apotheke Gottmadingen, Poststr. 2, Telefon 07731/72224

Impressum

Herausgeber: Gemeinde Hilzingen, Telefon 0 77 31/38 09-0, Telefax 0 77 31/38 09-30, homepage: www.hilzingen.de
Verantwortlich für den amtlichen Inhalt und andere Veröffentlichungen der Gemeindeverwaltung Hilzingen ist Bürgermeister Rupert Metzler oder sein Vertreter im Amt.
Für den übrigen Inhalt Info Kommunal Verlag s.u.
Redaktionsschluss: montags, 11.00 Uhr (Änderungen werden im Gemeindeblatt angekündigt). Sofern möglich, bitte die Pressemitteilungen per E-Mail unter gemeinde@hilzingen.de oder per Diskette im Rathaus Hilzingen (Briefkasten oder Zimmer 21) abgeben.
Gesamtherstellung, Beratung/Annahme von Anzeigen, Abonnement: Info Kommunal Verlag + Drucksachenservice, Jahnstraße 40, 78234 Engen, Tel. 0 77 33/9 72 30, Fax 0 77 33/9 72 31, E-Mail: info-kommunal@t-online.de
Druck: Fischer-Druck, Radolfzell-Böhringen



Heizung Sanitär Montage

Mattmüller

Wartung • Reparaturen • Kleinmontage • Solar • Sanierung • Begleitung von Eigenleistungen

Prompt, zuverlässig und kompetent!

Peter Mattmüller, 78247 Hilzingen, Tel: 07731 3199836, www.hsm-mattmueller.de

Armando
Alleinunterhalter
 78247 Schlatt am Randen
 Für Ihre Feier - faire Preise
 armando-musik.ch
 lowy@gmx.ch
 DE: +49 (0)7739 928 98 18
 CH: +41 (0)79 645 90 49



... gibt's
Markisen-Winterpreise

 Sonnenschutz - Rollläden - Fenster
 78224 Singen, Stockholzstr. 11
 Tel. 0 77 31 / 79 95 30
 e-mail: kellhofer@t-online.de
 www.kellhofer.de

◆ **Fliesenleger** ◆
Riedmüller
Tel. 0 77 33 / 50 32 73
 Bad-Umbau, Neubau, Trockenbau.
 Barrierefreie Duschen & Mediterrane
 Anfertigung zum Festpreis.
 ◆ Alpenstr. 12, Engen/Nhs. ◆

Entrümpelung, Haushaltsauf-
lösung, Renovierung
 sauber, preiswert, schnell.
T & S Dienstleistungen
 Tel. 0 77 33 / 99 37 13

Dringend
Austräger gesucht
 Wir suchen in Hilzingen
zuverl. Zusteller
 für Bild/Welt am Sonntag

 Tel. 0 77 71 - 92 93 04
 E-Mail: vst.stirnemann.bodensee@gmail.com

Private Heimsonderschule Haus am Mühlebach/
 Mühlhausen-Ehingen sucht per 01.06.2015 eine/n

Hauswirtschaftler/in

(Schwangerschaftsvertretung mit Option auf Verlängerung/Vollzeit)
 mit guten Kenntnissen der Vollwertküche. Sie sollten selbstständig und
 eigenverantwortlich arbeiten sowie aufgeschlossen gegenüber den
 speziellen Bedürfnissen unserer Betreuten sein. Weitere Informationen unter
 www.haus-am-muehlebach.de

Bewerbungen bitte an: mail@haus-am-muehlebach.de oder
 Haus am Mühlebach, Austraße 2, 78259 Mühlhausen-Ehingen



Wir brauchen Verstärkung!

Viele Hochzeiten und Festanlässe finden
 in der Alten Rheinmühle statt.

Deshalb suchen wir

Aushilfe m/w

für Service bei Banketten und Hochzeiten,
 auf 450 Euro Basis, bei sehr gutem Stundenlohn.

Wir erwarten die Bereitschaft, vor allem Freitags
 und Samstags bei uns auszuhelfen.
 Sauberes, nettes und gepflegtes Aussehen sind
 Voraussetzung. Erfahrungen im Service wären
 von Vorteil, sind aber nicht Pflicht.

Wir freuen uns auf Ihre Kontaktaufnahme
 Andreas Fischer, Gastgeber

Hotel Restaurant Alte Rheinmühle
 Junkerstraße 93 · 78266 Büsingen bei Schaffhausen
 Telefon 0 77 34/93 19 90 · hotel@alte-rheinmuehle.ch

Zahnriemen-Wochen mit **20%** Preisvorteil

Wer den fälligen Zahnriemenwechsel
 versäumt, riskiert teure Motorschäden.
 Deswegen rechtzeitig wechseln!



Unser Service in den Zahnriemen-Wochen:

Wir sagen Ihnen, ob bzw. wann der
 Zahnriemen bei Ihrem Auto gewechselt
 werden muss.
 Einfach bei untenstehenden Service-Nummern
 anrufen. Als Information brauchen wir Modell,
 Erstzulassung und den km-Stand.

Falls ein Wechsel nötig ist, erhalten Sie
 in den Aktionswochen **20% Rabatt** auf
 den Rechnungsbetrag für den Zahn-
 riemenwechsel. Bei allen Modellen,
 bei allen unseren Marken!

Am besten gleich völlig unverbindlich
 Ihre Service-Nummern anrufen!



www.gohm-graf-hardenberg.de

Volkswagen Zentrum Singen	Tel. (0 77 31) 83 01-0
Audi Zentrum Singen	Tel. (0 77 31) 90 55-530
Gohm + Graf Hardenberg Aach	Tel. (0 77 74) 50 1-0
Gohm + Graf Hardenberg Konstanz	Tel. (0 75 31) 58 16-0
Gohm + Graf Hardenberg Radolfzell	Tel. (0 77 32) 80 04-0
Gohm + Graf Hardenberg Überlingen	Tel. (0 75 51) 80 95-0

